



**MARCHIVUM**

MANNHEIMS ARCHIV  
HAUS DER STADTGESCHICHTE  
UND ERINNERUNG



## **MARCHIVUM Druckschriften digital**

### **Hakenkreuzbanner. 1931-1945 4 (1934)**

235 (27.5.1934) Sonntag-Ausgabe

[urn:nbn:de:bsz:mh40-262721](https://nbn-resolving.org/urn:nbn:de:bsz:mh40-262721)

Freitag • Da  
ng u. fröh  
ng • Das  
uch leisten,  
Programm  
bereit, das  
sichter im  
arantiert •

# Hitler-Freudenschanner

DAS NATIONALSOZIALISTISCHE KAMPFBLOTT NORDWESTBADENS



Verlag und Schriftleitung: Mannheim, P. 3, 14/15. Fernruf: 204 86, 314 71, 333 61/62. Das „Hitler-Freudenschanner“ Ausgabe A erscheint 12mal (2.20 Uhr, und 50 Ufa, Trägerlohn), Ausgabe B erscheint 12mal (1.30 Uhr, und 30 Ufa, Trägerlohn), Einzelpreis 10 Ufa. Bestellungen nehmen die Erörterer der Postämter entgegen. In die Zeitung am Erscheinungstag (auch durch Zusendung) regelmäßig erscheinende Beilagen aus allen Ufa-Vertriebsgebieten. — Für unprämierte einmündige Manuskripte wird keine Verantwortung übernommen.

Wichtig: Die halbpaltene Millimeterzeile 10 Ufa. Die halbpaltene Millimeterzeile im Text 45 Ufa, für keine Anzeigen: Die halbpaltene Millimeterzeile 7 Ufa. Bei Wiederholung Arbeit nach ausliegendem Tarif. — Eintrag der Anzeigenannahme: für Heftausgabe 18 Uhr, für Abendausgabe 15 Uhr. Anzeigenannahme: Mannheim, P. 3, 14/15 und P. 4, 12 am Abend. Fernruf: 204 86, 314 71, 333 61/62. Sablungs- und Erklärungsamt Mannheim. Zustell-Adressen: Postfach 4960, Postfach 4960, Postfach 4960. Mannheim, 27. Mai 1934

Sonntag-Ausgabe

Ausgabe A / Nr. 335  
Ausgabe B / Nr. 144

Mannheim, 27. Mai 1934

## Unverantwortliche Hezke in Paris

### Eine „Saarkundgebung“ unter dem Vorsitz des Ministerpräsidenten / Die Handlanger der zweiten und dritten Internationale am Werk Repressalien gegen deutsche Studenten angekündigt

Paris, 26. Mai (H.F.) Am Freitagabend fand im großen Amphitheater der Sorbonne eine Hauptversammlung der französischen „Saarvereinigung“ statt. Die Versammlung fand unter dem Ehrenvorsitz des Ministerpräsidenten Doumergue. Den tatsächlichen Vorsitz führte Jacques Bardeou. Zur Aufschmückung des Saales hatte man die Wappen der saarländischen Städte mißbraucht. Zuerst erklärte die Marschallin. Dann sprach Bardeou, der sich in Redensarten wie „das französische Volk wolle unerbittliche Gerechtigkeit“ erging

und sich bitter über den Empfang der französischen Studenten auf ihrem „geographisch-geschichtlichen“ Ausflug in Saarlouis beklagte.

Diese Franzosen hätten in Saarlouis „mit derselben Höflichkeit empfangen werden müssen, wie die deutschen Studenten in Frankreich“. Der Redner spielte dann weiter auf die bekannte Dokumentenunterschlagung durch naturalisierte Franzosen an, die er den Deutschen in die Schuhe schieben wollte. Aus allen diesen gefühlsbetonten Verdrehungen leitete er die Forderung ab, daß die französische Kolonie im Saargebiet „zu ihrer Vertreibung und zu ihrem Schutze“ einen Konsul haben müsse, der seine Fahne neben der des italienischen Konsuls aufpflanzen müsse.

Nach einigen anderen Rednern ergriß dann der stellvertretende Vorsitzende des Auswärtigen Ausschusses der Kammer, der beschäftigte eifrige Abgeordnete Frisbourg, das Wort, der sich zunächst mit der Rede des Reichsministers Dr. Goebbels in Zwischensätzen befaßte, und ebenso wie Bardeou die „Zwischensätze“ in Saarlouis und Saarlouis in französischem Sinne auszuschlachten versuchte. Eine der Hauptgründe für die Verbissenheit, mit der die Reichsregierung am Saargebiet hänge, so behauptet er, sei der Umstand, daß die Saar ein politischer Zeuge des heute verschollenen völkerverworfenden Deutschlands sei. Die Saar sei der Zufluchtsort derer, die die neue Herrschaft in Deutschland mit Bähigkeit verfolge.

nämlich der zweiten und dritten Internationale und des Zentrums.

Aus den weiteren Ausführungen Frisbourgs zur Wirtschaftslage ging hervor, daß es ihm lediglich auf machtpolitische und wirtschaftspolitische Forderungen Frankreich ankomme, und daß Schicksal der unbegreiflich gesamtdeutschen Bevölkerung im Saargebiet ihm völlig gleichgültig ist. Auf diesem Grundmüß bauten sich dann die weiteren Ausführungen Frisbourgs über „Menschenrechte“ und über die Forderungen von „wirksamen Garantien“ vor, während und nach der Abstimmung auf.

Die Abfuhr der studentischen Reisegesellschaft aus Nancy in Saarlouis, deren Sprecher es auf deutschem Boden gewagt hatte, öffentlich die Saar als „französisch“ zu bezeichnen, durch die spontane Gegenkundgebung der Saarlöuiser Bevölkerung ist der „akademischen Phalanx der Jungpatrioten“ offenbar hart auf die Nerven gegangen.

Sie verteilt nämlich an den französischen Universitäten und Hochschulen Flugblätter,

die in Ausdrücken wie „Lumpen“ und „Katzbrehlinge“ gegen diese Abfuhr protestieren, und sich gleichfalls die letzten „Zwischensätze“ im Saargebiet zuzunehmen machen. Zum Schluß droht das Flugblatt mit Repressalien gegen die in Frankreich weilenden nationalsozialistischen Studenten, falls den Studenten aus Nancy nicht „Genugtuung“ widerfahren würde.

Hier enthält sich erbarmungslos die chauvinistische Frage des französischen Nationalismus. Frankreich steht mit Reid, daß das gesamte Saargebiet zum neuen Deutschland geht und es ist erfüllt von den Sorgen um wirtschaftliche und materielle Verluste. Nach außen hin spricht man von „Menschenrechten“ und „Garantien“, nicht ohne dabei augenrollend mit den Augen zu zwinkern und an die fetten Saarkohlen zu denken. Frankreichs Spiel um die Saar steht offen und unverhüllt vor uns! Die heuchlerischen Erklärungen Bardeous vor der Kammer und damit vor der Weltöffentlichkeit, das Herumreden um Schutzmaßnahmen für die in ihrer „Gewissensfreiheit“ bedrohten Saarlöuiser zeigen gleichfalls, daß die französische Regierung gewillt ist, den Zeitpunkt der Saarabstimmung weiterhin zu sabotieren. Das muß einmal klar und offen ausgesprochen werden! Frankreich geht es nicht um „Menschenrechte“ und den „Schutz“ einer Bevölkerung, die sie gar nicht angeht! Frankreich wäre jederzeit bereit, eine anders-

rasige und andersdenkende Bevölkerung (natürlich im Namen der Freiheit) zu unterjochen.

Daß es „Garantien“ verlangt für kriminelle Subjekte und politische Verbrecher, die in ihrem Gold stehen und von ihrem Geheimdienst als „agents provocateurs“ benutzt werden, ist geradezu eine Blasphemie! Die Drohungen verfangen nicht mehr. Wenn man seinen Jörn über eine erteilte Lektion durch Ausschreitungen gegen unschuldige Studenten auslassen will, so erhält dieser unerhörte Vorgang auf neue die beispiellose „Menschlichkeit“, mit der Frankreich und seine führenden Kreise im internationalen Leben zu verfahren gedenkt. Wir warten auf die Repressalien und auf andere Stoßschläge! Das Recht aber läßt sich durch solche Maßnahmen nicht vergewaltigen!

K. G.

### Transferverhandlungen vor dem Abschluß

(Drahtber. unserer Berliner Schriftleitung) Berlin, 26. Mai. Die Berliner Transferverhandlungen sehen, wie wir von zuständiger Seite erfahren, unmittelbar vor dem Abschluß. Das Zustandekommen eines Abkommens mit den Gläubigern dürfte so weit gesichert sein, daß schon im Laufe des morgigen Tages mit einer Entscheidung zu rechnen ist. Eine entsprechende Mitteilung der Reichsbank dürfte morgen darüber erfolgen.

### Vor dem Kampf der Nationen



Reichssportführer von Tschammer und Osten beschäftigt einen der neuen Rennwagen, mit denen Deutschland das große internationale Abstreifen am 27. Mai bestreitet. Mit einer Beteiligung von neun eigenen Wagen greift Deutschland nach langjähriger Pause auch wieder in den internationalen Kampf um die Vorkherrschaft im Automobilsport ein

### Klare Sicht!

Von Karl Goebel

Notwendigkeiten sind keine Fragen des Gefühls oder des Verstandes, sind nicht bedingt oder veranlaßt durch freundschaftlichen Verkehr, durch Zutrauen oder Mißfallen. Sie sind einfach da und man hat sich mit ihnen abzufinden. Und es ist gut, wenn man sie erkennt.

So ist es überall im Leben, auch in der Politik. Vor kurzem schrieben wir schon einmal davon, daß es grundsätzlich ist, mit zu- oder absparenden Gefühlen, mit Herzensbedürfnissen an außenpolitische Notwendigkeiten heranzugehen. Daß es falsch ist, der brutalen Welt der unerschleierten Tatsachen eine Welt der Sentiments gegenüberzustellen. Wir haben erkannt, daß wir eine Politik der Möglichkeiten treiben müssen, die allen jeweiligen und zufälligen Notwendigkeiten getroßt ins Auge blicken kann.

Um freundschaftliche Gefühle ist es etwas Schönes. Es ist schön, wenn man weiß, daß man einen Freund besitzt, auf den man sich verlassen kann, der als Gespieler in der Freude und als Helfer in der Not beistehen kann. Besser aber ist es, wenn man selbst stark genug ist, sich zu schützen und dadurch auch anderen Schutz und Zuflucht zu gewähren.

In der Außenpolitik haben wir vollends mit diesen Erwägungen zu rechnen. Sucht man sich einen Freund und Bundesgenossen, so wird man außer jenen bekannten Freundschaftserklärungen und diplomatischen Höflichkeiten gut tun, wenn man nicht vergißt, jene klaren Notwendigkeiten in das gegenseitige Verhältnis einzubauen. Politische Freundschaften sind Versicherungen auf Gegenseitigkeit. Kein Staatsmann kann die Existenz seines Volkes leichtfertig aufs Spiel setzen, um einigen Lieblingsideen staatspolitischen Hintergrund zu verleihen.

Es ist immer gut, seine Feinde zu kennen, besser aber ist es, seine Freunde zu erkennen. Deutschlands Verhältnis zu den anderen Mächten ist und war immer erfüllt von einem ehrlichen Bewußtsein der Achtung vor der nationalen Eigenart und des völkischen Lebensrechtes der anderen, war erfüllt von dem Willen zur einträglischen politischen und wirtschaftlichen Zusammenarbeit. Wer dieses Deutschland zum Freunde hatte, der konnte gewiß sein, daß Volk und Staat jederzeit bereit waren, für diese Freundschaft in Krieg und Frieden einzutreten. Leider hat die frühere deutsche Außenpolitik und Diplomatie zu oft jene politischen Notwendigkeiten vergessen, zugunsten einer gewagten Treue, einer Treue, deren letzte Auswirkungen wir teuer bezahlen mußten.

Auch heute dürfen wir keineswegs in alte Fehler verfallen, dürfen nicht glauben wollen, daß Politik in etwa zu vergleichen wäre mit Freundschaftsdienslen um den Bierisch.

Hier kann es nur heißen, „was gibst du mir“ und „was kann ich dir geben“.

Die verantwortlichen Staatsmänner, seien sie nun untereinander freundschaftlich verbunden oder nicht, müssen klar abwägen und

S

Derit Kraysler, Wolfgang  
Reiz, Anton Paletner, Geo  
Farben-Tonfilm „Köy  
Berestiere in der Acri  
reiste UFA-Tonwachs

Genuß,  
schon  
dürfen

SUM

Das Spezial-  
geschäft für  
Tischwäsche

Markplatz  
Varietétheater  
Sensationen  
spricht, gibt  
10 und 20.30 Uhr  
Brilliantfeuerwerk  
10 und 20.30 Uhr  
Stadtprogramm  
Kinder die Hälfte  
TION

Theater  
nheim

den 26. Mai 1934  
ung Nr. 313  
Sondermiets H Nr. 14  
Inszenierung:  
auf Jauris  
von Chr. v. Glog  
nd für die deutsche  
von Richard Strauß  
anzuz Philipps Wüst  
Richard Hein.  
Ende nach 22 Uhr  
rkender:  
— Erika Müller  
— Erich Hallstrom  
— Gertrud Jense  
— Christian Köcker  
Bildmadel Anf. - 19.30 Uhr

heizungen  
rdheizungen  
ien aus Eisen  
elsen-Metallen  
ferne Boiler  
ne Fabrikation  
trotzdem  
arbeit

esuche kostenlos  
Körper  
M - BRÜHL  
35 Tel. S.A. 261  
Ant Schweißingen

MARCHIVUM

# Frankreich und die Nachwächter

## Die Komödie um die Saar-Dokumente

(Drahtbericht unserer Berliner Schriftleitung)

Berlin, 26. Mai. Der „Matin“ veröffentlicht eine Meldung aus Strassburg, die besagt, daß die Ermittlungen der Saarländer Polizei zur Festnahme der drei Nachwächter der Verwerfungsaktion Regneri, Scherer und Käse gefordert hätten. Regneri, der Pfingstmonats Triest hatte, soll seine beiden Kollegen in das Innere des Gebäudes eingelassen haben, und sie sollen die Archive so eifrig aufgelaufen haben, daß sie sogar zwei Semester unbeschriebener Papier mitnahmen. Die drei seien sofortlicher Herkunft und insbesondere „den hinteren Ideen“ gewonnen worden.

Sie hätten sich, um das zu verbergen, als Franzosen naturalisieren lassen und auf diese Weise das Vertrauen ihrer Chefs hintergehen können.

Regneri und Scherer sollen gefangen „gehandelt“ haben. In einer zweiten Meldung des „Matin“ aus Strassburg wird behauptet, daß die verschwundenen Dokumente sogar mehr als 500 Kilogramm gewogen hätten, und daß die Diebe für noch einen Teil Papiere zusammengescharrt hätten.

Demgegenüber besagt der Saarländer Polizeibericht, der am 24. Mai abends abgegeben wurde, „An den Abendstunden wurde aus den Büropapieren der französischen

Schulabteilung in der Trierer Straße Aktenmaterial — in welchem Umfang, steht noch nicht fest — entwendet. Der diensttuende Nachwächter sowie zwei weitere im Tatverdacht stehende Männer sind seitdem flüchtig. Die Ermittlungen sind im Gange. Die Angelegenheit ist also noch reichlich unklar und nicht gerade geläuter. Frankreich grobe Vorwürfe zu beschaffen. Denn entweder handelt es sich um eine versuchte Provokation, die so klumpig sowohl was den Zeitpunkt (Pfingsthaus der Völkervereinigung) wie was das Material (für Deutschland völlig uninteressante Schutafeln) angeht — angelegt war, daß Unbeteiligte durch einen solchen Trick nicht getäuscht werden konnten.

Oder aber die Franzosen sind wirklich auf ihre Nachwächter hereingefallen, die sie bestimmt nicht aus den besten Teilen der Bevölkerung ausgesucht haben.

Wer nur nationale Gesinnungslosigkeit als Voraussetzung für die Brauchbarkeit im eigenen Dienste anerkennt, wird die Folgen seines Leichtsinns mit sich selber abzumachen haben, nicht aber eine pflichtbewusste einseitige Polizei verantwortliche machen dürfen, die, vor entsprechender Kasernen gestellt, unter gar keinen Umständen verlagert werden würde.

„einen der geschwätzigen Unterführer Offiziers“ nennt!

Das hat mit einer sachlichen Journalistik nichts, am wenigsten aber mit internationaler Höflichkeit und freundschaftlichen Gefühlen zu tun. Zu bewundern ist nur die banale Unkenntnis des „Lavoro fascista“, wenn er schreibt:

„... daß das Dritte Reich einzig und allein die Syndikate (Gewerkschaften) ignoriert, weil es die schon bestehenden sozialistischen nicht hat umformen können und weil es ihm nicht gelungen ist, neue einzusetzen.“

Es hat in der Tat keinen Zweck, diese Anzettelungen zu widerlegen. Ueber diese Dinge ist jedes Kind in Deutschland besser unterrichtet. „Man merkt die Absicht und man ist verstimmt!“

In manchen Dingen ist eine geradezu gehässige Note in der faschistischen Presse deutschen Dingen gegenüber festzustellen. Hier muß man sich immer wieder fragen, wem nützt es?

Erklärlich, daß die französische Fremdenzusage mit wiederholter Freude über diese unsachlichen Polemiken herfällt. Es liegt auf der Hand, daß man allzu gerne jede

„Aeuerung von dieser Seite gegen das neue Deutschland aufgreift, so auch, wenn das Organ „Popolo d'Italia“, sich in häßlicher Weise gegen einen Schüler des Kultusministeriums wendet. Alle diese Dinge sind niemals dazu angetan, im deutschen Volk die freundschaftlichen Gefühle zu töten.“

Und immer wieder müssen wir uns auch vor Augen halten, daß Nationalsozialismus nicht Faschismus ist! Eine der grundlegenden Punkte der deutschen Weltanschauung, der Volkstumsgedanke, läßt sich, das zeigt im übrigen die österreichische Frage, niemals mit der imperialistischen Auffassung des Faschismus verbinden.

Hier ergeben sich Reibungspunkte, die aber ausgeglichen werden können bei gegenseitiger Abwägung der Interessen. Das Echo der italienischen Presse ist zur Zeit wenig in der Lage, diese Gedanken angemessen zu lassen. Wir glauben und hoffen, daß die Zeit alles ändern wird, halten es aber für unsere Pflicht, in der deutschen Öffentlichkeit eine klare Sicht über das Wesen der Dinge zu schaffen.

# Morgenseiter am Schlagetermal in der Goldheimer Heide

Düsseldorf, 26. Mai. (H.-Bunt). Als Auftakt zu der großen HJ-Schlageter-Feier in Düsseldorf, die gemeinsam mit der SA, der SS, der FD und anderen Verbänden am Samstag und Sonntag in Düsseldorf stattfand, verammelten sich am Samstag früh um 4.45 Uhr, zur gleichen Zeit, da vor 11 Jahren Albert Leo Schlageter sein Leben für Deutschland hingab, die Formationen der HJ und der SA zu einer kleinen Gedächtnisfeier am ehernen Kreuz auf der Goldheimer Heide. Lang hallende, sich heisernde Trommelschläge kündeten gleich mitternachts den Gemarkungen die Sterbenden Schlageters an. Danach legten Gebietsführer der HJ, Ruhr-Riederrhein, Deinetz und SA-Oberführer Lohde an der Grube Kränze nieder, ebenso auch ein Vertreter des Reichsverbandes ehemaliger Bakstium, Grenzland- und Freiwirtschaftskämpfer. Unter den zahlreichen Teilnehmern befand sich auch der Verteidiger Schlageters, Rechtsanwalt Bräutigam. Nach einem stillen Gedanken an Schlageter und nachdem der Musik der SA das Lied vom guten Kameraden gespielt hatte, wurden mit einer Fackel, die eine HJ-Staffette von der ewigen Flamme am Rhein bei Ralsdorf zur Heide gebracht hatte, die Kränze auf dem Sockel des Denkmals anzündet.

# Stabschef Röhm in Stettin

Überreichung des Ehrenbürgerbriefes Stettin, 26. Mai. Reichsminister Röhm traf am Freitag mit seiner Begleitung in Stettin ein, wo er im Gruppengebäude von dem Gruppenführer Peter von Hebbesbrod empfangen wurde. Am Abend hatte sich auf der Halterstraße eine ungeheure Menschenmenge, es mögen wohl 100.000 gewesen sein, eingefunden und begrüßte den Stabschef auf das herzlichste. Vor dem Museum und auf der zum Bollwerk führenden Treppe bildete sich eine strahlende SA-Spalle. Nach kurzer Begrüßung hielt der Oberbürgermeister von Stettin eine Ansprache, in der er auf die enge Verbundenheit der Bevölkerung mit den politischen Soldaten und seinen Führern hinwies. Er gab dann von der Verleihung des Ehrenbürgerrechts an den Stabschef Kenntnis und gab namens der Stadt die Versicherung ab, weiterhin in dem Geiste zu arbeiten, der in den Zeiten des Kampfes des Nationalsozialismus groß und hart geworden ist und den die Stadt Stettin in dem Stabschef verkörpert sehe. Dann überreichte der Oberbürgermeister dem Stabschef den Ehrenbürgerbrief.

# Die Lage in Arabien

Die Truppen von Gauda auf dem Vormarsch nach Sana Kairo, 26. Mai. Wie aus Djedda gemeldet wird, hat der Oberbefehlshaber der saudischen Truppen, Emir Faisal, den Befehl zum Vormarsch auf die jemenitische Hauptstadt Sana gegeben. Die Bergbesetzungen der Jemeniten wurden bereits angegriffen.

# Der rechte Flügel

Der rechte Flügel der Front von Stettin, der sich aus den rechten Flügeln der Front von Stettin zusammensetzt, hat sich am Samstag um 5 Uhr nach dem rechten Flügel bewegt. Der rechte Flügel der Front von Stettin, der sich aus den rechten Flügeln der Front von Stettin zusammensetzt, hat sich am Samstag um 5 Uhr nach dem rechten Flügel bewegt.

# Der rechte Flügel

Der rechte Flügel der Front von Stettin, der sich aus den rechten Flügeln der Front von Stettin zusammensetzt, hat sich am Samstag um 5 Uhr nach dem rechten Flügel bewegt.

# Der rechte Flügel

Der rechte Flügel der Front von Stettin, der sich aus den rechten Flügeln der Front von Stettin zusammensetzt, hat sich am Samstag um 5 Uhr nach dem rechten Flügel bewegt.

# Der rechte Flügel

Der rechte Flügel der Front von Stettin, der sich aus den rechten Flügeln der Front von Stettin zusammensetzt, hat sich am Samstag um 5 Uhr nach dem rechten Flügel bewegt.

# Der rechte Flügel

Der rechte Flügel der Front von Stettin, der sich aus den rechten Flügeln der Front von Stettin zusammensetzt, hat sich am Samstag um 5 Uhr nach dem rechten Flügel bewegt.

# Der rechte Flügel

Der rechte Flügel der Front von Stettin, der sich aus den rechten Flügeln der Front von Stettin zusammensetzt, hat sich am Samstag um 5 Uhr nach dem rechten Flügel bewegt.

# Der rechte Flügel

Der rechte Flügel der Front von Stettin, der sich aus den rechten Flügeln der Front von Stettin zusammensetzt, hat sich am Samstag um 5 Uhr nach dem rechten Flügel bewegt.

# Foch schreibt den Befehl zum Rückzug

Die Marschschlacht war Deutschlands Schicksal. Nach unerbittlichen Kämpfen haben die deutschen Truppen vor Paris, indem ihnen die Luftwaffe die Flucht ermöglichte, den Rückzug angetreten. Es ereignete sich hier die Schlacht „das Horn von St. Omer“. Die deutschen Truppen wurden zurückgedrängt und zogen sich zurück. Das war der Anfang vom Ende. Wer war Schuld? Keine, keine, keine!

von der benachbarten 4. Armee. 36 Kilometer lang war die äußere Linie. Kein Infanterie, keine Kavallerie in der 1. Division, nur eine einzige Kavalleriedivision.

„Können Sie sich nicht an meinen rechten Flügel nähern?“



Die Lage an der Front östlich von Paris am 5. September 1914 vor der Marne-Schlacht

„Können Sie sich nicht an meinen rechten Flügel nähern?“

Die Antwort: „Nein, General, wir stehen nicht an die dritte an, können und nicht nach Ihrer Richtung weiter ausweichen.“

„Ueber dieses Loch verlor niemand ein Wort mehr.“

Am ersten Hauptangriff schlugen die Divisionen Fochs auf dem linken der 5. Armee gegenüber. Sein linker Flügel lag nördlich der langgestreckten Hügel von St. Omer, die nur von vier Strahlen durchzogen wurden. Das verbleibende Gelände um die Hügel der 5. Armee wurde von einer feinen Verteidigungslinie, nach Osten aber, wo kein rechter Flügel stand, ging die Landschaft in ein nach allen Seiten freies und schwachbesetztes Feld über. Während der linken Flügel sich an die 5. Armee angelehnt war, hing Fochs rechter in der Luft. 36 Kilometer trennten ihn

von der Deutschen waren härter als sein linker. Foch verlor eine wichtige Verteidigungsposition, und am 8. September brach über ihn das Ungewitter los. Um 3.30 Uhr morgens begann der deutsche Sturm gegen den rechten Flügel. Eine Kavalleriedivision folgte der anderen. In dem draufenden Meer der Stürmer brach jeder Widerstand zusammen. In wildem

„Können Sie sich nicht an meinen rechten Flügel nähern?“

Die Antwort: „Nein, General, wir stehen nicht an die dritte an, können und nicht nach Ihrer Richtung weiter ausweichen.“

„Ueber dieses Loch verlor niemand ein Wort mehr.“

Am ersten Hauptangriff schlugen die Divisionen Fochs auf dem linken der 5. Armee gegenüber. Sein linker Flügel lag nördlich der langgestreckten Hügel von St. Omer, die nur von vier Strahlen durchzogen wurden. Das verbleibende Gelände um die Hügel der 5. Armee wurde von einer feinen Verteidigungslinie, nach Osten aber, wo kein rechter Flügel stand, ging die Landschaft in ein nach allen Seiten freies und schwachbesetztes Feld über. Während der linken Flügel sich an die 5. Armee angelehnt war, hing Fochs rechter in der Luft. 36 Kilometer trennten ihn

von der Deutschen waren härter als sein linker. Foch verlor eine wichtige Verteidigungsposition, und am 8. September brach über ihn das Ungewitter los. Um 3.30 Uhr morgens begann der deutsche Sturm gegen den rechten Flügel. Eine Kavalleriedivision folgte der anderen. In dem draufenden Meer der Stürmer brach jeder Widerstand zusammen. In wildem

„Können Sie sich nicht an meinen rechten Flügel nähern?“

Die Antwort: „Nein, General, wir stehen nicht an die dritte an, können und nicht nach Ihrer Richtung weiter ausweichen.“

„Ueber dieses Loch verlor niemand ein Wort mehr.“

Am ersten Hauptangriff schlugen die Divisionen Fochs auf dem linken der 5. Armee gegenüber. Sein linker Flügel lag nördlich der langgestreckten Hügel von St. Omer, die nur von vier Strahlen durchzogen wurden. Das verbleibende Gelände um die Hügel der 5. Armee wurde von einer feinen Verteidigungslinie, nach Osten aber, wo kein rechter Flügel stand, ging die Landschaft in ein nach allen Seiten freies und schwachbesetztes Feld über. Während der linken Flügel sich an die 5. Armee angelehnt war, hing Fochs rechter in der Luft. 36 Kilometer trennten ihn

von der Deutschen waren härter als sein linker. Foch verlor eine wichtige Verteidigungsposition, und am 8. September brach über ihn das Ungewitter los. Um 3.30 Uhr morgens begann der deutsche Sturm gegen den rechten Flügel. Eine Kavalleriedivision folgte der anderen. In dem draufenden Meer der Stürmer brach jeder Widerstand zusammen. In wildem

Vertical text on the right edge of the page, partially cut off, containing names and possibly dates.



Baden

Zu Peter Schnellbachs Geburtstag

In Redargemünd wird am 27. Mai 1934 am Geburtshaus des badischen Dichters Peter Schnellbach...

Das Kleinod der Deutschen

Sei das Rößliche dein, nimmer deglückt's dich ganz. Wenn die Vögel umher barbenbe Bettler sind...

Manches rühmet der Tag, und er vergißt es auch. Unverloren jedoch wurzelt im Volksgemüt...

Eng zwar scheint sich der Kreis häuslichen Glückes zu ziehen. Aber Söhne gedeihen, Töchter, sie blühen empor...

(Die obigen Verse sind der Auszug eines längeren Gedichtes.)

Große Internationale Sternfahrt des DAV zu den Reichsfestspielen nach Heidelberg. Heidelberg. Wie wir von der Pressestelle...

Dossenheim. Nach einer Bekanntmachung des Ministers des Kultus und Unterrichts...

Ein unangenehmer Wandergefährte. Ringelbach (Renchal). Am Pfingstmontag lud ein Handwerksbursche den Lorenz Panter...

Das Auto war stärker. Großrundersfeld (bei Laubersbichsheim). Am Dienstagabend 8.30 Uhr fuhr ein 23jähriger Kabsfahrer...

Da hilft nur Sicherungsverwahrung! Dörrach. In besonders unverfälschter Weise befaßt ein junger Mann aus Hainingen...

Einweihung der Gedenktafel der gefallenen badischen Nationalsozialisten in Konstanz. In Konstanz wird am Sonntag, den 27. Mai 1934, die erste Gedenktafel...

Unglaubliche Roheit gegen ein Waisenkind

Waldbischbach. In empörender Weise hatten der 29jährige Josef Haund und dessen 27jährige Ehefrau ein armes achtjähriges Mädchen mißhandelt...

Zuchthaus, doch lautete das Urteil auf nur 3 Monate Gefängnis. Bewährungsfrist wurde versagt.

Das geht nicht — auch wenn man noch so durstig ist. Bad Dürkheim. In der Nacht auf Sonntag wurde die Unterfunktshütte im Ralsbader Riesensteinbruch...

Durch Krankheit der Tochter in den Tod getrieben. Kissen. Die in den 50er Jahren lebende Ehefrau des Waldbühlers Michael Höfel...



Das Martinstör in Ladenburg

Nach einer Kreuzzeichnung von W. Elmer

Brief aus dem Bauland

Stand der Arbeitsschlacht im Kreis Wertheim. Im Rahmen der Arbeitsbeschaffungsmahnahmen erfolgten zweifellos vom Bauamt die stärksten Anstöße...

Versuchsdring „Laufergrund“. Der Versuchsdring „Laufergrund“ veranstaltete seine diesjährige Hauptversammlung in Lauferbischbach...

Im Zeichen des roten Kreuzes. Dieser Tag fand die Schlußübung der freiwilligen Sanitätskolonne Lauferbischsheim statt...

bei. Aus dem Jahresbericht, der in der Kreisvertreterversammlung erlattet wurde, konnte man entnehmen...

Weltanschauliche Schulung bei der Reichsbahn. In der vergangenen Woche hielt Gau- und Kreisleiter Pg. August Kramer...

Es geht auswärts! Aus dem Geschäftsbericht der Deutschen Sparkasse Geroltsheim...

Kreiskongreß der NSDAP in Oberburken. Vom 9. bis 11. Juni 1934 findet in Oberburken der große Kreiskongreß...

ein Ende gemacht. Es wird vermutet, daß die unheilbare Krankheit ihrer Tochter die Ursache des Freitodes der Frau war.

Mähenverderben durch die NS. Zweibrücken. Wie in anderen Städten der Pfalz wurden auch hier nach einem Verbot...

Landstahl. Der Versuch, durch betrügerische Nachschichten einen erhöhten Reichszuschuß für Instandsetzungsarbeiten zu erlangen...

Römerfunde in Landstuhl. Landstuhl. Wie bereits berichtet, wurden bei Ausgrabungsarbeiten an der Römerfestung wertvolle Funde...

Waldbrand an der Grenze. Schweigen. Am Pfingstsonntag brach in dem auf eisassischem Boden gelegenen Waldbezirk „Kanzel“ ein Brand aus...

Saargebiet. Saargebiet für Gesundheit der Frauenwelt. Saarbrücken. In der Zeit vom 26. Mai bis 10. Juni findet in Saarbrücken eine Ausstellung...

Bevölkerungstatistik des Saargebietes. Saarbrücken. Das Statistische Amt der Regierungskommission veröffentlichte vor kurzem...

Nach der Religionszugehörigkeit entfallen von der saarländischen Bevölkerung 72,5 Proz. auf die Katholiken...

Im letzten Berichtsjahr 1932 wurden im Saargebiet 7196 Ehen geschlossen, 14.919 Kinder lebend...

Advertisement for Bullrich-Salz. Häufig ist die Verdauung schuld. 1 Teelöffel voll oder 1-2 Tabletten nach jeder Mahlzeit erleichtert und beschleunigt die Verdauung.

# Baden, der Garten Deutschlands

## Ist eine Steigerung unserer Obsterträge möglich?

Karlsruhe, 24. Mai. Schon kommen als erstes deutsches Obst badische Kirchen auf die deutschen Märkte. Jährlich gehen diese Eisenbahnzüge mit badischem Obst ins Reich und über die Grenzen. Baden steht dieses Jahr wieder einem reichen Obstertrag entgegen. Obst-, Garten- und Weinbau bilden landbau, landbau für die kleindäuerlichen Betriebe die Haupteinnahmequelle. Ganze Landstriche Badens sind ein einziger riesiger Garten.

Es ist naheliegend, die Frage aufzuwerfen, ob wir aus dem dank unseres südlichen Klimas und einer jahrhundertalten Gartenkultur hochentwickelten Obstbau nicht noch bessere Erträge herausholen könnten. Ein erfahrener Fachmann, der Hauptabteilungsleiter II, Bg. Schmitt, hat diese Frage in einer Unterredung mit unserem Wirtschafter durchaus bejaht und bei dieser Gelegenheit wertvolle Aufschlüsse über Stand und Entwicklungsfähigkeit der badischen Obstzucht gegeben.

**Welche Bedeutung hat der Obstbau in Baden?**

erwiderte Bg. Schmitt: Ohne den Obst- und Gemüsebau wäre für den überwiegenden Teil unserer kleinen und kleinsten landwirtschaftlichen Betriebe überhaupt keine genügende Nahrung vorhanden. Einige Obstsorten geben mögen einen Begriff von der Bedeutung unseres Obstbaues geben. Die rund 150 Millionen Obstbäume, die wir in Baden besitzen, trugen im Jahre 1929, einem guten Obstertrag, 2.146.739 Doppelzentner im Gesamtwert von 23.465.778 Mark, davon

|           |                                      |
|-----------|--------------------------------------|
| Äpfel     | 1.001.334 dz im Wert v. 9.217.267 M. |
| Birnen    | 634.565 " " " 4.313.867 M.           |
| Pfirsiche | 344.373 " " " 4.328.854 M.           |
| Kirschen  | 140.494 " " " 4.417.519 M.           |
| Wirsche   | 9.102 " " " 379.885 M.               |

Wie sehr der Wohlstand unseres Landes mit dem Obstbau verbunden ist, zeigt sich in schlechten Obsterträgen.

**Glauben Sie, daß es jemals möglich sein wird, uns von der ausländischen Obsterzeugung unabhängig zu machen?**

Diese Frage kann mit gutem Gewissen bejaht werden. Wir haben einen durchschnittlichen Jahresertrag von 20 Kilogramm je Baum, gut gepflegte Anlagen tragen durchschnittlich 40 Kilogramm, einzelne Anlagen in der Seegegend sogar 100 Kilogramm. Wenn es nur gelingt, den Ertrag je Baum um 4 Kilogramm jährlich zu steigern, ist der Einfuhrbedarf im Inland zu decken.

**Wie wollen Sie aber die Südfrüchteeinfuhr ersetzen?**

Orangen, Feigen, Bananen, Datteln und Zitronen können wir allerdings nicht bauen. Ich glaube aber, daß unsere Edelobstsorten wie Erdbeeren, Himbeeren, Pfirsiche, Aprikosen usw. einen mehr wie vollwertigen Ersatz bieten. Es mag eine Gewissensfrage sein, ob jemand einen süßlichen Edelpfirsich etwa einer Apfelsine vorzieht, ob einer unsere aromatischen Äpfel verschmäht zugunsten der wie geschminkt aussehenden, überreifen Äpfel. Allein vom Ernährungsgesichtspunkt aus gesehen sind unsere Früchte lebensfähiger und haben einen größeren Nährwert.

**Halten Sie eine wesentliche Steigerung der Erträge für möglich?**

Sogar in sehr erheblichem Maße, und zwar durch Schädlingsbekämpfung, Bepflanzung und Neupflanzung. An einem Faktor können wir freilich auch nichts ändern, an der Witterung. Allerdings wird versucht, bei eintretendem Frost in der Blütezeit das Erfrieren durch Erzeugung von Rauchschwaden zu verhindern. Dieses Verfahren kann aber nur in geschlossenen Anlagen erfolgreich angewandt werden, für den zerstückelten Feldobstbau hat es kaum Bedeutung.

**Wie ist eine wirkungsvolle Schädlingsbekämpfung möglich?**

Die Schädlingsbekämpfung ist beinahe eine Spezialwissenschaft. Gegen freilebende und laufende Insekten sind Arienpräparate, im richtigen Zeitpunkt angewandt, unbedingt ein wirksames Bekämpfungsmittel. Gegen saugende Insekten werden mit Erfolg Seifen- und Nitroinpräparate verwendet. Auch die Winter- und Vorbütlenspritzung mit Obstbaum-Randolincum und Schwefelsäure hat sich als sehr wertvoll erwiesen. Die Landesbauernschaft weist mit kollektiver Unterstützung der Reichs-Obstbauinspektoren Betriebe mit neuen von der chemischen Industrie angebotenen Mitteln an, die erst im einzelnen ausprobiert werden müssen, um sie dem Obstzüchter empfehlen zu können. Es ist den Obstbauern zu raten, sich über alle diese Fragen mit der Landesbauernschaft und den von ihr eingerichteten Stellen wie Obstbauabteilung, Landwirtschaftsschulen und Obstbauinspektoren zu befragen.

**Wie wird die Veredelung gefördert?**

Die Umpflanzung der Obstbäume führt hier zum besten Erfolg. Die Reichsregierung hat in Erkenntnis dieser Maßnahmen Mittel zur Ver-

fühlung gestellt, so daß schon im letzten Jahre Massenumpflanzungen vorgenommen werden konnten. Hierbei werden von vornherein die Anforderungen des Marktes berücksichtigt.

**Halten Sie Neupflanzungen in Baden für zweckmäßig und in welcher Art sind sie zu empfehlen?**

Ich lege auf dem Standpunkt, daß zunächst die Pflege der älteren Bäume die Hauptsache ist. Die Landwirte aber, die keine oder nur wenige alte Bäume besitzen, sollten sich ernstlich mit der Neupflanzung befassen. Die Vergangenheit hat gelehrt, daß auf diesem Gebiet die schwersten Fehler gemacht worden sind, besonders hinsichtlich der Pflanzweite, der Sortenwahl und bei der Auswahl der Böden. Ich verweise auch hier auf die Beratung durch den zuständigen Reichs-Obstbauinspektor.

**Glauben Sie, daß bestimmte Sorten in Baden besonders gut gedeihen?**

Diese Frage ist sogar von entscheidender Bedeutung. Aus den Erfahrungen der letzten

Jahrzehnte sind unsere Landes- und Bezirksobstsortimente entstanden, die Ausschluß darüber geben, welche Sorten in einem Bezirk am besten fortkommen. Bezüglich des Auftretens von Schädlingen wissen wir z. B., daß in gewissen Lagen der Pfälzener Obstbäume die ganze Pflanzenernte alljährlich schon unmittelbar nach der Blüte vernichtet. Es wäre also unzulässig, in solchen Lagen überhaupt Pfälzener Obstbäume anzupflanzen. Der Rat des Fachmannes ist in allen diesen Fragen unentbehrlich. Große Gebiete sind auch in der Frage der Pflanzweite begangen worden; meist wurde zu eng gepflanzt.

**Welche Gesichtspunkte sind bei der Neupflanzung außerdem zu beachten?**

So paradox es klingen mag, die Feldbereinigung sollte grundsätzlich in Rechnung gezogen werden. In vielen Gemeinden wäre zu empfehlen, daß diese zunächst durchgeführt wird, bevor man an Neupflanzungen geht. Selbst auf die Gefahr hin, daß ältere Bäume ihren Besitzer wechseln und der eine oder andere bessere gegen leichtere Bestände tauschen muß, müssen die Maßnahmen auf lange Sicht eingestellt werden.

Denn schon in zwanzig Jahren wird sich das Bild wesentlich geändert haben. Wir werden dann bedeutend bessere Bäume und Anlagen besitzen als bisher. Durch die Feldbereinigung müssen wir vom Feldobstbau weg zu den eigentlichen Anlagen kommen. Man sollte nicht planlos Obstbäume pflanzen, sondern den Aufbau auf die wirklich guten Lagen einer Gemarkung beschränken. So wird es auch möglich sein, in der Schädlingsbekämpfung zu einer Gemeinschaftsarbeit zu gelangen, die allein erfolgversprechend ist. Denn wenn nur ein Teil der Obstzüchter eine gründliche Schädlingsbekämpfung unterläßt, ist der Gesamterfolg in Frage gestellt. Eine günstige Nebenwirkung wird dadurch erzielt, daß die früher auf freiem Felde stehenden Obstbäume nicht mehr die Verwendung von Maschinen behindern.

**Wie denken Sie sich die von Ihnen erwähnte Gemeinschaftsarbeit?**

Die Schädlingsbekämpfung unterteilt sich häufig aus Gründen der Arbeitsverteilung. Deshalb sind Gemeinschaftsmaßnahmen erforderlich, bei denen der einzelne Obstzüchter nicht mitwirken braucht. Die Bepflanzung der Obstbäume müßte durch die Gemeinden systematisch durchgeführt werden. Ich denke an die Ausbildung und Verwendung von Arbeitern für die Obstbaumpflege, wobei die Kosten auf die einzelnen Bäume umzulegen und von den Besitzern zu erheben wären. Unter der Aufsicht von Baumwärtinnen und Feldbüchsern könnten Erwerbslose und der Arbeitsdienst für diese Arbeiten eingesetzt werden. Im großen Stil könnten solche Arbeiten durch die Verwendung von Motorspritzen durchgeführt werden.

**Wie beurteilen Sie die Absatzmöglichkeiten?**

Wir müssen durch eine Sortenvereinheitlichung dem Handel die Voraussetzungen für einen praktischen Einkauf bieten. Die Zersplitterung der Sorten ermöglicht keine Baggartlieferungen. Die Qualität spielt eine ausschlaggebende Rolle. Dazu kommt einwandfreie Sortierung und Verpackung. Als Mutterbeispiele der Absatzorganisation nenne ich die an der Bergstraße zwischen Weinheim und Heidelberg und in der Wälder Gegend. Hier ist vorbildliche Erziehungsarbeit geleistet worden. Grundsatz muß sein: Weniger Sorten, mehr Qualität! Weniger Märkte und mehr Markt, d. h. leistungsfähige Zentralmärkte an Stelle britischer Zersplitterung.

**Geht eine Massenernte nicht auf Kosten des Wertes?**

Im liberalistischen Zeitalter, wo Angebot und Nachfrage ausschließlich den Preis bestimmten, war dies stets der Fall. Es kam sogar soweit, daß das Obst auf den Bäumen verfaulte, weil sich die Pflichten nicht mehr erzielen ließen. Die Reichsregierung hat daher ein Marktschutzgesetz erlassen, das sich bereits bewährt hat. Allerdings legt dieses Gesetz eine gute Organisation der Obstzüchter voraus.

**Ist bei einer Massenernte eine gewisse Konservierung möglich?**

Beim Obst, besonders beim Früchthobst, ist das sehr schwer. Es läßt sich nicht wie Getreide lagern, sondern muß sofort nach dem Pflücken abgefeuert werden. Zurzeit ist die Technische Hochschule Karlsruhe damit beschäftigt, das Konservierungsproblem mit uns gemeinsam zu lösen. Wir hoffen, daß es in kurzer Zeit gelingen wird, die Rüsttechnik so zu entwickeln, daß es z. B. möglich ist, Erdbeeren und leicht verderbliches Steinobst längere Zeit durch Kühlen vor dem Verderben zu schützen. Entgegen anderen lautenden Hoffnungen muß ich ausdrücklich feststellen, daß bestimmte Ergebnisse noch nicht vorliegen, so daß der Erfolg für die Praxis erst abgewartet werden muß.

Ich möchte, so schloß Bg. Schmitt die Unterredung, noch auf die große Bedeutung einer gründlichen Auffklärung unserer Bevölkerung hinweisen. Die überall im Lande bestehenden Obstbauvereine haben sich bisher in besonders anerkennenswerter Weise dieser Aufgabe unterzogen. Auch ist ein wachsendes Interesse für die badische Monatschrift für Obst-, Garten- und Weinbau, die beste Fachzeitschrift dieser Art, festzustellen, die bereits eine Auflage von rund 32.000 Beisetzern aufzuweisen hat.

**Das Mandat wurde bitterer Ernst**

Achern. Am Mittwoch abend fand hier eine Feuerwehrrunde statt. Als diese ihrem Ende zuging, ertönte plötzlich Feueralarm. Im südwestlichen Dachstuhl des Stadt Krankenhauses war ein Feuer ausgebrochen. Sofort rückte die Feuerwehr an und legte lange Schlauchleitungen zur Achern. Das Feuer, das sofort bemerkt wurde, konnte inzwischen aus dem Dachstuhl untergebrachten Wasserreservoir niedergelassen werden. Alles wickelte sich so schnell und sicher ab, daß viele Patienten von dem Brande nichts bemerkten.

**Wegen Steuerhinterziehung und Teufelsvergehens flüchtig**

Sörrach. Ein in Weil a. Rh. wohnender schweizerischer Staatsangehöriger stand im Verdacht der Steuerhinterziehung und des Vergehens gegen das Teufelsgesetz, da er sein in der Schweiz liegendes Guthaben in Deutschland nicht angemeldet hat. Als nun vor einigen Tagen ein Gendarmenbeamter zur Vernehmung erschien, flüchtete er mit seinem Auto in die Schweiz. Dafür wurde seine in Weil zurückgeliebene Frau festgenommen und das in Deutschland befindliche Vermögen, u. a. das Wohnhaus, beschlagnahmt.

### Vom Baum



Aus der Bildersammlung der Reichsbahndirektion Karlsruhe

### Zum Markt



Aus der Bildersammlung der Reichsbahndirektion Karlsruhe

Kleine K.B.-Anzeigen

Offene Stellen

Gutbezahlte, entwicklungs-fähige Stellung als

Reise-Inspektor

bietet alle deutsche Konzernreise Lebens-Versicherung energischen und zielbewußten...

Bedeutende chemische Fabrik Südwestdeutschlands sucht

jungen Kaufmann

mit guten Kenntnissen der spanischen Sprache Bedingung: gute Schulbildung...

Wir suchen zum raschmöglichen Eintritt für den Bezirk Nordbaden und Pfalz einen bei der Verbraucherenschaft...

VERTRETER

mit Wohnsitz in Mannheim oder Ludwigshafen. Auto kann zur Verfügung gestellt werden.

Sekretärin

von Maschinenfabrik der Vorderpfalz zum 15. Juni gesucht. Rasches Stenogramm...

Werber

für Tageszeitung bei gutem Verdienst sofort gesucht. Angebote an den Verl. dieses Blattes...

Buchhalter

wird zur Vornahme von Abschlußarbeiten gesucht, der ev. mehrere derartige Arbeiten ausführen hat...

Lehrmädchen

mit sehr gutem Schulzeugnis von Versicherungsgesellschaft.

Reelle Werber

auf Werberunab-, Werbe- und Roman-Geschichten. 2-3 Frauenworte, Tab. neue Deutschland...

Großes Vereinsheim

in verschiedenen Sälen, öffentliches Lokal per 1. Okt. an tücht. Geschäftsführer zu vergeben.

Monatsfrau

mit guten Empfehlungen gesucht. Sonntag freie Vorhaltung.

Kinderfräulein

auf 1. Juni d. M. gesucht für den Nachmittag.

Gesucht

Farben- und Lackverfäher, welcher bei Webereien, Tischleren...

Kaufm. Hilfe

für Papieren- und Holzhandlung gesucht.

Stellengesuche

Buchhaltungsleiter

aus der Kohlenbranche sucht sich zu verändern. Bilanzsicher...

Braves, ehrliches Mädchen

20 Jahre alt, sucht Stellung in einer Privatwohnung oder autem Hotel.

Chausseur

26 Jahre alt, sucht Stellung. Ew. auch in Güterrepräsentation.

Mädchen

20 Jahre, das schon im Haushalt war, sucht Stellung auf 1. Juni.

Haushälterin

perfekte, zuverlässige Person, mit prima Zeugnisse und Empfehlungen.

Mädchen

solide, gute Köchin, sucht Stelle in frauenlosen, guten Haushalt.

Zu verkaufen

Grillapparat, gut erh., elektr. Heizung, 2 Brenner...

Grö. Trommel

mit 4 PS Opel-Limousine

Wohnzettel

Grü. Trommel

Grü. Trommel

Grü. Trommel

Grü. Trommel

Grü. Trommel

Grü. Trommel

Dienst-Mädchen

Ordentl., ehrliches Mädchen

Mädchen

für Tapezier- und Holzhandlung

Mädchen

für Tapezier- und Holzhandlung

Flügel

zur Verkauf, erhalt., gut

Möbel

Ehestands-Darlehnen?

Kinder-Auto

zur Verkauf, erhalt., gut

Billard

zur Verkauf, erhalt., gut

Hobelbank

zur Verkauf, erhalt., gut

Bosch

zur Verkauf, erhalt., gut

Grü. Trommel

zur Verkauf, erhalt., gut

Grü. Trommel

zur Verkauf, erhalt., gut

Grü. Trommel

zur Verkauf, erhalt., gut

Grü. Trommel

zur Verkauf, erhalt., gut

Grü. Trommel

zur Verkauf, erhalt., gut

Grü. Trommel

zur Verkauf, erhalt., gut

Grü. Trommel

zur Verkauf, erhalt., gut

Kaufgesuche

KAUFE ALTGOLD Juweliar-Werkstoff Rexin, D 1.13

Fahrrad m. Anhänger

(kleiner Rollstuhl), erhalt. Anhänger auch einzeln zu kaufen

Möbel

Schlafzimmer! ab abger., ohne m. Korb, u. Korb

Flügel

zur Verkauf, erhalt., gut

Möbel

Ehestands-Darlehnen?

Kinder-Auto

zur Verkauf, erhalt., gut

Billard

zur Verkauf, erhalt., gut

Hobelbank

zur Verkauf, erhalt., gut

Bosch

zur Verkauf, erhalt., gut

Grü. Trommel

zur Verkauf, erhalt., gut

Grü. Trommel

zur Verkauf, erhalt., gut

Grü. Trommel

zur Verkauf, erhalt., gut

Grü. Trommel

zur Verkauf, erhalt., gut

Grü. Trommel

zur Verkauf, erhalt., gut

Grü. Trommel

zur Verkauf, erhalt., gut

Grü. Trommel

zur Verkauf, erhalt., gut

Wo ist das Kind der Madeleine F.?

Auskünfte: N 7, 3

Kauf Sie aus Vorrat zu Fabrikpreisen

Deutsche Ate-Kolbenringe Ate-Vertilker Ate-Federbolzen

Drucksachen

für die Familie: Geburtsanzeigen Todesanzeigen Dankesungen

für Vereine:

Aufnahmescheine Mitgliedsbücher Eintrittskarten

Schmalz & Laschinger

Mannheim, C 7, 6

Wo ist das Kind der Madeleine F.?

Auskünfte: N 7, 3



Einmal 13imm., Küche zweimal 23imm., Küche

Was glauben Sie - wieviel Anfragen und Offerten hat die nebenstehende Anzeige im

Hätten Sie das für möglich gehalten? Über 200 Interessenten haben sich auf diese Anzeige hin bei uns gemeldet.

Vertical sidebar of small advertisements and notices.





# Vom Schlachtfeld der Arbeit

## Arbeitsbeschaffung in sämtlichen Häfen von Mannheim



Arbeit! Arbeit! Immer wieder trommelt dieses eberne Wort auf uns ein. Immer wieder singen es die Maschinen — es steht auf harten aber doch zufriedenen Arbeitergesichtern geschrieben, es sagen uns die Häute, die Häder drehen, Hebel bedienen, den Hammer und den Spaten umklammern. Arbeit!

Und doch! Immer noch mahnen brachliegende Kräfte — immer noch hören wir verzweifelte, gellende Rufe nach Arbeit. Arbeit und Brot! Ein ehernes Zeitalter steht im Banne dieses Begriffes. Nicht mehr zurücksehen nach jenen Tagen, die nur Zerstörung brachten — die Schuldigen sind nicht mehr, von ihnen ist keine Reue und keine Gutmachung zu erwarten.

„Allen Gewalten zum Trotz sich erhalten.  
Nimmer sich beugen!  
Kräftig sich zeigen!“

Arbeit und Brot für alle deutschen Volksgenossen, das ist unser Kampfziel, und zu diesem Kampf muß jede Kraft eingesetzt werden. Da darf es nur eine einzige stets angreifende Front geben, in der Stappe bewegt sich kein aufrichtiger Deutscher, allein der Verräter und Schädling am Volkkörper liegt nicht im Schützengraben dieser gewaltigen Schlacht.

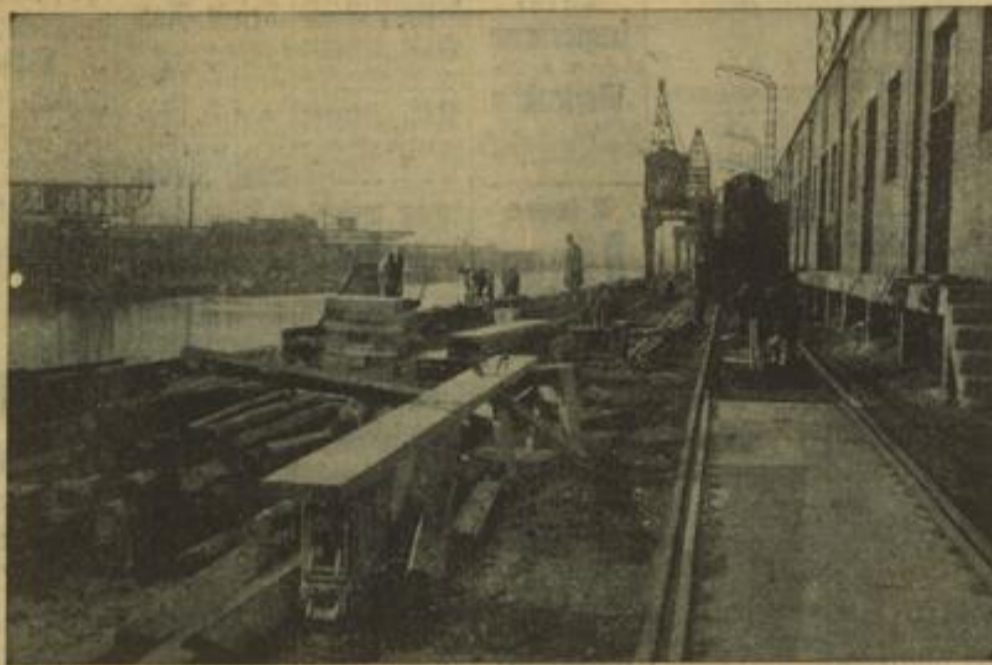
Stein auf Stein wird gefügt — unaufhörlich — bis das Haus steht, bis die Siedlung geschaffen ist. Bald wird gerodet, riesige Straßen werden gebaut — das Reich schafft Arbeit. So schaffen die Länder, die Gemeinden, so schaffen Privatunternehmer Hunderttausenden unserer Volksgenossen Brot.

Nur jene, die die Bucht dieses großartigen Feldzuges nicht begriffen haben, sprechen von der Eintönigkeit der Zeit. Sie hören nur das Tosen dieser Schlacht, und weil sie sich nicht selbst beteiligen, sehen sie die Einzelheiten des Gefechtes nicht, sie hören nur Worte und sie selbst sind satt.

Es ist jedesmal ein neues Erlebnis, wieder

eine Baustelle zu entdecken, wieder mit zusehen zu dürfen, wenn ein Gerüst aufgeschlagen wird. Jede neue Statistik des Arbeitsamtes ist uns eine Siegesbotschaft, die uns bestärkt, sie ist uns Beweis, daß alles unternommen wird, die Straßen von unfreiwilligen Müßiggängern freizumachen.

Nur wer selbst erwerbslos war, kann die stolze Größe des Augenblicks ermessen, wenn man seit Jahren zum erstenmal wieder beweisen darf, daß man seinen Mann stellen kann und sich durch eigener Hände Arbeit sein Brot verdienen darf.



## Im Mannheimer Hafen

Der Betrieb in den Mannheimer Häfen erlitt durch die Abtrennung von Elsass-Lothringen und des Saargebietes. Uns Mannheimern wurde durch den Versailler Friedensvertrag Furchtbares anferlegt. Französische Dampfer haben auf dem „internationalen“ Rhein einen großen Teil des Verkehrs an sich gerissen und die Beanspruchung unserer Häfen als Um-

schlagplatz ist auf den Nullpunkt gesunken — im Hafen war Ruhe. Nun endlich ist wieder Leben eingelehrt, wir können uns zur Rückkehr des Saargebietes zu Deutschland wappnen, wir werden wenigstens wieder einen Teil des verlorenen Gebietes zurückbekommen.

So wurde auch die Hafenverwaltung an die Front der Arbeitsbeschaffungsschlacht gestellt,



Sämtliche Reproduktionen: HB-Klischee



so wird auch dort unten an den einst ruhigen Ufern der Hammer geschwungen. An der Ostseite des Mühlauhafens wurde ein neues Kranlaufbahnfundament gebaut. Ein 530 Meter langer Graben mußte ausgehoben, mit Bretter und Stützbalken versehen und schließlich ausbetoniert werden.

In der Werfthalle 2 wurden Umbauarbeiten zur Herstellung von Zollbüros vorgenommen, ebenso wurden im Zollhof (Parkring) Büroräume durch Umbau neu hergerichtet. An der Rheinkaistraße steht eine neue 8-kV-Hochspannungsverteilstation und ein neuer Verteilerschrank des 1000 qmm Gleichstromableitnetzes. Für das Umformwerk II wurde eine große Schalttafel eingebaut. Was den Spaziergängern am meisten auffällt,

es wird gebaggert.

Täglich werden aus unseren Häfen 600 bis 800 Kubikmeter Schlammabfah geschafft und das Baggergut durch einen Elevator an Land gebracht. Zurzeit arbeitet dieser Elevator in Sandhofen und später auf der Friesenheimer Insel. Dadurch wird einerseits die Fahrtiefe in den Häfen verbessert und andererseits Oedland in fruchtbares Ackerland umgewandelt.

Wir freuen uns über die vielen schaffenden Hände, die hier wieder Arbeit und Brot fanden, aber unsere Freude läßt uns nicht vergessen, daß wir das Ziel noch nicht erreicht haben.

Bindet den Helm fester

rief uns einmal der Führer zu, und wir wollen auch in der Arbeitsschlacht dieses Wort zu Herzen nehmen. Alles an die Front, jeder, der es irgendwie ermöglichen kann, schaffe für unsere Volksgenossen Arbeit, so, wie dies Reich, Länder und Gemeinden unermüdetlich vormachen.



- oben links: Umbauarbeiten in der Werfthalle II
- oben rechts: Umbauarbeiten im Zollhof (Parkring) Neuherrichtung von Zollbüros
- oben Mitte: Schalungsarbeiten für ein neues Kranlaufbahnfundament an der Ostseite des Mühlauhafens
- unten Mitte: Der Elevator bei Sandhofen in Tätigkeit
- unten links: Neuerstellte 8 kV-Hochspannungsverleilerstation in der Rheinkaistraße
- unten rechts: Teilansicht der 530 m langen Kranlaufbahn (Mühlauhafen)

Jahrgang

summe  
A B C  
Dr  
vom  
lieb  
Fen  
H.  
Nia

Durc

Es relat ste

M A H

De

Die nachge  
beimer Hand  
nicht mehr un  
O. Sage der  
S. Ionon. an

I. Teil an d

1. Ernst Kar
2. Von Deim
3. Treiltrau
4. von Rogge
5. Hilder Ja
6. Heibfried
7. Werner C
8. Renner E
9. Tull Joda
10. Waber So
11. Schütter
12. Sundelach
13. Frau Hül
14. Jung Wm
15. Kurbach
16. Müller Joh
17. Hoff Carl
18. Roth v. S
19. Claus W.
20. Weller Lud

gegenüber de

I. Teil an de

23. Schenck
24. von Reopre
25. Payne W
26. Heibhofen
27. von Gatten
28. von Verlich
29. Englert C

gegenüber de

30. Dehoff W
31. Wiedel W
32. Hofmeister

I. Teil

32. von Leopre
33. Ral. Bayr
34. Waber Hof
35. Dietrich J
36. Gollmar J
37. Hoffmann J
38. Barren J
39. Siebert J

II. Teil an de

40. Waber W
41. Wiedel W
42. von Bunni

Die Verfügun  
Benachrichtig  
durch aufzuber  
unterhalten. F  
1935 nicht em  
nicht Zubehö  
Zeitpunkt od  
Mannheim

Für die zah  
spenden an  
und Schw

An

sprechen w  
unsere her  
Mannheim





mit der Feder  
berufen, im  
Schwert zu  
lerzig  
sind wir da  
den Tages-  
izler gebracht  
ihm in eine  
st, knurrt der  
schlechte Essen  
ch behalten, es  
ngt, durch wie  
ndet sich brüht  
beiden Unter-  
en war nicht,  
hroff. „Sonst  
zu spät ge-  
Vordgeneral“,  
sie sind ent-  
le gegangen“,  
amen Sie den  
h irgenbelnen  
arf, und jet-  
en zu können,  
er Landjunge,  
auf unsere  
phlegmatisch,  
aufsend Mann  
be herunter-  
„Schnehtau-  
en, jetzt sind  
üttelt die ge-  
den mir Hun-  
beginnt auf-  
recht; Seelie  
„Ich würde  
greifen: wozu  
r ganze Kr-  
egung folgt)

nst

auf eine  
Gaben be-  
33 dem Ver-  
erteilt wur-  
at 1934 10 300

lein Kunden-  
em Schlichter  
ankommenden  
Stunden dienst  
igen Konsul-  
n paar Stun-  
t schreibt von  
des für diesen  
gespräch auf,  
Anrufenden

Beginnen alle  
Hier wünscht  
Sonntag um  
„Aber bitte,  
afe sehr fest.

tr sagen, wo  
ches Mädchen  
nderer Kunde,  
ern wissen  
ochen muß.  
aran, daß ich  
dem Schluß  
r das unde-  
l am 1. April  
it werden wir  
ählt eine Be-  
nen große  
en stattfinden.  
wieder ruft

r Frau bitte,  
dem Geschäft  
ich dafür mit  
t ein Reichs-  
Tagen ankom-  
schreiben, da  
fahren muß.  
ie mir doch“,  
man die echte  
on nicht ab-  
h ihr Ewald,  
st ping, von  
e ehemaligen  
ort in der  
anderen Mäd-  
nun die Tele-  
ektisch wissen,  
te ab bewacht.  
chon an den  
Schlichter und  
wird Rat und  
All die Flei-  
gen wurden  
gen gewissen-

einfaß. Denn  
e Kassenfront  
auch die Blü-  
ichtige Frau-



# Umbau - Neubau - Reparatur

## Architekten

Baut mit den Mitgliedern vom  
**Kampfbund der Deutschen Architekten u. Ingenieure K. D. A. I.**  
**Bund Deutscher Architekten B. D. A.**

## Baugeschäfte

Die Deutsche Arbeitsfront  
**Bauhütte Mannheim**  
Hafenbahnstraße 30 Fernsprecher 53917

|   |   |   |
|---|---|---|
| <b>Otto Kaiser</b><br>U 8, 8<br>Telephon 267 74 | <b>F. &amp; A. Ludwig G. m. b. H.</b><br>Holzstraße 4-8<br>Telephon 322 15 16 | <b>L. Hanbuch &amp; Söhne</b><br>Sophienstraße 6<br>Telephon 409 41 |
|---|---|---|

**Friedrich Heller, Baugeschäft** Inh. Eduard Armbruster  
Hoch-, Tief- und Eisenbetonbau  
Augusta-Anlage 22 • Fernsprecher 405 26

|   |  |   |
|---|--|---|
| <b>Adolf Gordt</b><br>Baugeschäft<br>D 8, 2 • Tel. 200 39 | <b>A. Merz, Inh. Frz. Spies</b><br>Holzbaugeschäft<br>Fruchtbahnstraße 4<br>Telefon 332 46 | <b>Anton Seitz</b><br>Nitzschanstraße 8<br>Telefon 443 31 |
|---|--|---|

**ANDREAS MAYER** Leonh. Lutz Nachf. H. WEDELE  
Am oberen Luisenpark 29 - Tel. 407 18  
Hoch- u. Tiefbau - Eisenbeton  
Viehhofstraße 18 - Fernsprecher 419 34

**Philipp Braun** S 6, 29, Telefon 311 17

|   |   |  |
|---|---|--|
| <b>Karl Waibel</b><br>U 4, 93<br>Telefon 292 26 | <b>Wilh. Eisinger</b><br>Mannheim-Käfertal<br>Nelkenstr. 22 • Tel. 504 30 | <b>Effler &amp; Haller</b><br>Neokarlsruherstr. 25<br>Telefon 488 34 |
|---|---|--|

**HEINRICH EISINGER**  
Baugeschäft - Schöpllinstraße 10 - Telefon 415 13

|   |  |  |
|---|--|--|
| <b>Heinrich Schumacher</b><br>Hoch-, Tief-, Eisenbetonbau<br>L 15, 1<br>Telephon 270 35 | <b>Franz Mündel</b><br>Büro Schimperstraße 20<br>Telephon 519 60 | <b>F. Anton Noll G. m. b. H.</b><br>Rheingoldstraße 4<br>Telephon 486 15 |
|---|--|--|

**Willy Riesterer, Baugeschäft** Windeckstraße 3  
Telephon 339 12

|   |  |   |
|---|--|---|
| <b>P. K. Geyer GmbH.</b><br>Augusta-Anlage 14<br>Telephon 413 98 und 408 14 | <b>Peter Schmitt</b><br>Karl-Ludwig-Straße 14<br>Telephon 420 83 | <b>Franz Sieber</b><br>Angelstraße 6<br>Telephon 483 70 |
|---|--|---|

**Peter Löb Söhne, Nuitsstraße 18, Tel. 210 30**

**Kleineigenbau-Gesellschaft Mannheim**  
Ein- und Mehrfamilienhäuser, Kleinvillen, Umbauarbeiten, Instandsetzungen,  
Veranschlagung.  
Mannheim Waldhof, Waldfrieden 14, Telefon 593 07

**Elektr. Installation und Radio**

**Hans Kärcher** Schwetzingenstraße 28 - Telephon 40 890

|   |   |   |
|---|---|---|
| <b>Heinrich Grub</b><br>Chamissostraße 3<br>Telephon 512 40 | <b>Christian Feit</b><br>T 6, 39<br>Telephon 22 497 | <b>Hans Schmelcher, Ing.</b><br>Emil-Heckel-Straße 3<br>Telephon 208 81 |
|---|---|---|

|  |  |   |
|--|--|---|
| <b>Peter Keimp</b><br>Lange Rötterstr. 50<br>Telephon 51 281 | <b>Otto Kaiser</b><br>Windeckstraße 7<br>Telephon 319 33 | <b>Robert Bollet</b><br>S 4, 5<br>Telephon 230 24 |
|--|--|---|

**LIGHT - KRAFT - FRANZ SCHMITT RADIO-ANLAGEN**  
Lerzingerstr. 52 Fernsprecher 533 93

**OTTO ELL** U 5, u  
Telefon 313 88  
Spezialgeschäft für Elektro-Installationen, Radio-Anlagen, Beleuchtungskörper

**EBO KAMIN-AUFSÄTZE**  
beseitigen jede  
Rauchbelästigung!  
Schnell-Berufung d. d. Fa.  
**BOHRMANN MANNHEIM**  
Friedrichstr. 14 • Tel. 514 16



## Baustoffe - Wand- und Bodenbeläge

|   |  |  |
|---|--|--|
| <b>Aug. Renschler</b><br>Schimper-<br>str. 30-42<br>Telephon<br>519 87-88 | <b>Jos. Krebs GmbH.</b><br>Friedrichsfelder Straße 38<br>Telephon 403 55 | <b>Benedikt Herrwerth</b><br>Büro und Lager<br>Käfertal - Rebonstraße 5<br>Telephon 529 41 |
|---|--|--|

|  |  |   |
|--|--|---|
| <b>Phil. Winter</b><br>Inh. Rud. Herbig<br>Büro und Lager<br>Luisenring 62 • Tel. 271 45 | <b>Suberit-Fabrik AG.</b><br>Preßkork-Fußboden-Belag<br>direkt begehbar<br>M'heim-Rheinau, Tel. 489 81 | <b>„FUFUMA“</b><br>Fabrik fugenloser Fußböden<br>verl. Jungbuschstraße 46<br>Steinholzfußböden aller Art<br>Wasserdichte Isolierungen |
|--|--|---|

**Adolf Kloos** Sämtliche Baustoffe - Hausent-  
wässerungs- und Sanifäre Artikel  
Dalbergstraße 41 - Telephon 308 38  
**Wand- und Bodenplatten**

**Pfälz.-Bad. Backsteinverkaufsstelle** D 6, 7-8  
Lieferung von Backsteinmaterial aller Art  
Telefon 212 82

|  |  |
|--|--|
| <b>Carl Grab &amp; Co., G.m.b.H.</b><br>Mannheim, Spinozastraße 23<br>Telefon 424 81 | <b>Kachelofenbau Friedr. Holl</b><br>K 1, 15 - Telephon 227 23 |
|--|--|

|  |   |
|--|---|
| <b>FRANZ MOLITOR</b><br>Bunsenstr. 17<br>Telefon 520 04 und 279 43 | <b>Arbeit schaffen<br/>ist nationale Pflicht!</b> |
|--|---|

## Maler

**Anstrich wichtig**  
doch nur der Maler machts richtig  
**Maler-Zwangs-Innung Mannheim J 7, 10**  
Telephon 215 25

## Farben

**R. Schappert & Co., GmbH.** Lack- und Farbenfabrik  
Friedrichsheimstr. 28 • Tel. 535 42  
Verkaufsstelle: Seckenheimerstraße 34 • Telefon 400 13

|  |   |   |
|--|---|---|
| <b>Johannes Meckler</b><br>G. m. b. H.<br>H 2, 4 | <b>Guntoplast-Farben</b><br>sind die besten!<br><b>Hermann Günther</b><br>Telephon 609 13 | <b>Farben - Belz</b><br>der billigste und beste<br>Mannheim-Käfertal<br>M'heimer Str. 56, Tel. 516 63 |
|--|---|---|

|  |  |
|--|--|
| <b>Farben-Metzger</b><br>Mittelstr. 31 - Tel. 512 85 | <b>Jos. Hermann</b><br>D 7, 17 - Tel. 326 79 |
|--|--|

**Jos. Samsreither Qu 4, 2 - Tel. 228 78**

## Holzhandlungen

## Hobelwerke

**Jos. Adrian, Mannheim** Fabrikation :: Telephon 422 48

|  |  |  |
|--|--|--|
| <b>Karl Schell</b><br>Lager Bunsenstr. 14,<br>beim Elektrizitäts-Werk<br>Haltest. Linie 5, Tel. 50 217 | <b>M. Müller-Jlg</b><br>Neokarvorlandstr. 97<br>Haltest. Linie 14, Tel. 284 77 | <b>J. L. Notti &amp; Co.</b><br>Neokarvorlandstraße 3<br>Telephon 309 55 |
|--|--|--|

**Michel & Dürr GmbH.** Verbindungskanal linkes Ufer 23-29  
Telefon 254 84

## Tapetenhandlungen

**M. & H. Schüreck F 2, 9 Tel. 220 24**

|  |  |  |
|--|--|--|
| <b>H. Engelhard Nacht.</b><br>N 3, 10<br>Telephon 238 30 | <b>Hermann Bauer</b><br>P 7, 21<br>Telephon 209 46 | <b>von Derblin GmbH.</b><br>C 1, gegenüber Kaufhaus<br>Telephon 210 97 |
|--|--|--|

|  |   |  |
|--|---|--|
| <b>Carl Götz</b><br>D 1, 13, Kunatstraße<br>Telefon 273 57 | <b>Pg. Wilh. Haßlinger</b><br>D 4, 6<br>Telephon 312 78 | <b>Werner Twele</b><br>E 2, 1<br>Telephon 329 13 |
|--|---|--|















fliegen freundschaften! Olympia-Turnier 1934

Veratung der An... erung und den... schusses zu. Man... Zum Stellvertreter... der Velater A. B. und als Mitglied... Dr. R. Loitz, der... ffon, der Finanz... anier L. G. Duran... war Dr. C. E. G... erriere der FFA... (Regel-Kommission... (Deutschland) und... für weitere zwei... am als wichtigster... eines Olympia... erlin zur Sprache... dah zwischen FFA... Verhandlungen ge... im Sinne der... t werden sollen... wandte sich der... ig Nimmann, mit... dauerte es, daß man... einem endgültigen... führte aus, daß... en vergehen würde... rhatut fertiggestellt... s prinzipiellen Gr... iter von den Olym... rde der Schüsse und... le zu einem Sport... nns, den Kongreß... wischen Spiele in... wurde freudig an...

r Paddler... tstage der Mann... t, seine traditionelle... echs neuen Booten... i der Vereinsführer... and unseres Rüh... id an die Dichtung... vor der Schöpfung... im Volksgenossen in... essen sei, konnte der... te erste große Reife... mellen sich die M... auwanderfahrt der... B. 35 Teilnehmer... rlichen Wasserwan... spruch nahm. Von... ng die Fahrt bei... er Eberbach - Hel... ischen Venaten. Un... lichen- und Rück... schlagende herrliche... ameradschaft wurde... feiner, auch nicht... e, sondern jeder die...

inoleum... wele... Etagegeschicht

M 1.10



Folge 20 / Jahrgang 1934

Sonntagsbeilage des „Hafenkreuzbanner“

Sonntag, den 27. Mai 1934

# Schlafhaus 16 / Von Jakob M. Wallacher

Den Bauern war die Erde genommen, den Bauern das Vieh abgetrieben. Die Grube liegt weit ab von unserer Draußen. Wo die Gruben sind, ist die Erde schwarz. In Teer, ist der Boden rissig und voller Löcher. Darum müssen wir fort von unserm Boden aus unserm fargen Tal. Darum sind wir in der Grube, darum müssen wir im Schlafhaus sein, weil wir weit weg von unserm Vater sind. Unsere Frauen und Kinder sind beim. Wir sind im Schlafhaus. Und wagt ihr, es ist das Lied entsanden, das wir nun singen müssen.

mer lag. Jahre gingen um, in denen er sich unverändert so verhielt. Nur zu einem alten Krampfen, einem bärtigen Schnapstrinker, hatte er einleises Zutrauen. Mit ihm wechselte er auch die wenigen Worte, die über seinen schmerzhaft schmalen Mund kamen. Der nahm ihn auch an den Sonntagen mit. Immer noch sehen wir die Beiden vor uns, den alten Säuser und den Keinen Buben, wenn sie zusammen gingen und zusammen kamen. Beim Fort-

schreit einer verzweifelt im Schlaf, ertracht von seinem Schreckruf und schläft unruhig weiter, murmelt, spricht, betet und flucht; und seltsam, — fast alle singen im Schlaf. Ich will nicht von dem bärstigen Zimmer sprechen, von dem Wasser und Rehrundst, der aus den Stiefeln steigend die Luft verpestet, mit den Gerüchen der nassen Kleider und dem fast unerträglichen Geruch der Speisereste und den Ausdünstungen, die allen Vergleuten, allen Kum-

im Schlaf. Uns alle schnitt es wie Messer, denn Jakob sang und weinte im Schlaf: Immer, bis zu den anderen Tagen... Bis in alle Ewigkeit... Das war wie ein Wunder für uns. Anbänglich sahen und hörten wir zu. Dem Alten liefen die hellen Tränen in den bausigen Bart. Im Schlafhaus ist seit jeden Tag Rauch und Schlägerel. Oft schlagen sich die Kumpels die Knochen auseinander, mehrere muhten ins Zigarette. Auch in unserm Zimmer kam es zu wilden Ausbrüchen. Seit dieser Nacht kam das nicht mehr vor. Bei der Arbeit, im Schlafsaal, im Bierhaus, im Zug, überall aber fangen wir unser Lob: Der Alte hebt die Hade, schreit mit seinem abgründigen Boh wehe und wild auf. Rauschend fällt der Chor ein beim Fallen der Hade auf Stein.

## Deutscher, lerne fliegen!



Zum Start bereit...

Immer, bis zu den anderen Tagen bis in alle Ewigkeit... Das heißt, immer müssen wir unser Elend tragen, bis wir sterben, bis die Grube uns ist, bis die anderen Tage beginnen, die Tage des Todes. Und da kam einer, der nicht das Leben und die besseren Tage nach dem glaubte. Und als wir durch ihn ganz fungslos waren, kein Licht mehr erwartend, da sangen wir auch noch. Bis in alle Ewigkeit... Immer graben, immer wählen in alle Ewigkeit.

Das singen wir nun, wenn wir harzen und hien, schleppen und schwohen, wenn wir im Schlafhaus essen und pennen, wenn wir an den Sonntagen die Grube sehen. Wir sind das Lied, wenn wir unser armes Geld mittragen, schlafen, sterben.

Tief saht das Lied und wir alle zittern dabei. Es hat nur zwei Töne, die im Chor die tie summen, sie tönen leise auf, wenn wir Haare heben, unheimlich grauig und aufstehend, wenn die Hade fällt. Und die alten Menschen tief und die jungen Stimmen hell. Das ist unser Lied. Der Schlafende singt es, singt es sein Leben lang, bis er als alier Mann aussöhnt im Boh.

Immer, bis zu den anderen Tagen. Seht doch Brüder, wir schreien nach der Erang, die euch schon gegeben ist. Schon sind sie von uns hoffnungslos, schon glauben sie nicht mehr, haben keine Kraft mehr, keine Tude, nichts, als dieses Lied. Damit ihr ist, wie es bei uns ist an der Grenze, will euch die Geschichte vom Schlafhaus erzählen die Geschichte von unserem Lied. So hur wir nach unserer Freude, die große Kraft wert.

Als Jakob die Schule verlassen, kam er als Ladenbude auf die Grube. Der bleiche und gehungerte Bude blieb nun im Schlafhaus. Nur an Sonntagen fuhr er heim. Drei unden lang muhte er mit dem Zug fahren, seinen Kleidern noch den Grubenengeruch, in den Augen verhaltenes Heimweh. Ueber die Hade aber, nach der Arbeit, sah er still wie armer Vogel auf dem Schemel vor dem Fenster und schaute nach der gegenüberliegenden Mauer. Stundenlang sah er und summite sich hin. Hinter ihm rumorten, spuckten und fluchten die Alten, mit denen er im Zim-

gehen führte der Alte, beim Eintommen führte der Bude, denn dann war der Alte betrunken. Unverändert blieb beim Gehen wie beim Kommen das bleiche Gesicht des Buben. Sie gingen nicht weit, die Beiden. In der nächsten Kaffeeküche blieben sie, ob es regnete, ob die Sonne schien, einen Sonntag wie am andern.

Der Alte trank und erzählte von seiner Kud, die eingegangen, spielte Karten und trank. Der Bude sah bleich daneben, laute an einem Becken, trank in kleinen Schlucken und schwieg.

Wenn aber der Alte im Schlaf sprach, jammerte und klagte, wenn ihn der Alp wie so oft drückte, da wurde Jakob wach von dem furchtbaren Stöhnen, und hielt dem Alten die Nase zu. Dann wachte dieser auf, flucht und schlie nachher weiter. Dann schlief auch Jakob, als sei nichts geschehen.

Aber seht, das ist nicht so einfach zu sagen von diesen Nächten im Schlafhaus, in denen der Alp drückt, der Grubenalp, den jeder kennt, wir alle kennen. Diese Nächte sind schrecklich. Denn glaubt mir, da unten ist es furchtbar. Diese Not und diese Angst um das Leben, die harte Arbeit, die Knochen bricht, die schlechte Luft, Kälte und Hitze: all das kommt in den Träumen wieder. Und jeder träumt, jeder der in der Grube ist. Die Träume sind aber wilder und grausamer als der grausame Schacht. Oft

peils eigen sind. Die Haut riecht nach Grube und Gas und Teer. Denkt euch, in solcher Luft und solchen Zimmern diese Nächte erleben müssen. — Der kleine Jakob hat in dieser Luft unter diesen unheimlichen Angstträumen seine Jugend verlebt.

Sah doch der Bub auch andere Kinder, die leichter leben und schöner und heller. Ja, das hat ihn gelehrt, Lieber zu summen, die einfachen, monotonen Lieder am Fenster sitzend. Wir sahen dann da, werten und laufchten uns lalen so, als bemerkten wir es nicht. Jakob sah Mädchen, und hatte ganz stille und jaghafte Wünsche nach ihnen. Sie aber sahen ihn nicht, weil er zu dürrig und zu scheu war. Jakob sang sein Wünschen nach den Mädchen.

Eines Tages, der Alte fuhr heim zu seinen Kindern, nahmen wir ihn mit in die Stadt. Da sah Jakob schöne Frauen und seine Mädchen. Hungrig schaute er ihnen nach, mit uns weiter tappend. Sie aber sahen ihn nicht, die Kumpels nicht, in ihren dauerlich derben Kleidern. Abends hat er dann geweint. Wir wußten nicht warum. Von diesem Tage an war er erwachsen.

Einmal in der Nacht wachten wir auf. Jrgend etwas hat uns geweckt. Da sahen wir den Alten über den Buben gebugt. Jakob sang

Immer, bis zu den anderen Tagen... Bis in alle Ewigkeit... Als der Frühling kam, als die Bauern von daheim den Rauch der Scholle mitbrachten, den herben Geruch neugrünen Grases, kam auch Jakob mit blanken Augen und jungem Mund. Wir merkten das am Anfang nicht. Nach und nach zündete sein Licht, sein Mund, die blanken Augen. Wir ruhten nicht recht wie es kam, in uns waren freudige Kerzen entzündet. Unser Lochen wurde befreit, unser Sprechen heller und klarer. Die dumpfe Vereitschaft, mit der wir zum Schacht gingen, wurde beherrschter Schwung.

Immer, bis zu den anderen Tagen... Bis in alle Ewigkeit...

Den Unterschied hätte r'emand merken können, der außen stand. Aber wir wußten es voneinander, und nahmen es dankbar wahr. Unsere neuen Freunden, unsere helle Vereitschaft füreinander, die Kameradschaft der Not und der Arbeit, alles das gab uns ein unnenbares Gefühl, das uns untereinander wie Brüder fühlen ließ.

Und das alles kam nur, weil unser Jakob ein Mädchen hatte, das ihn froh machte, ihm Tag für Tag Briefe schickte, Blumen brachte, ihn besuchen kam. Weil er froh war und stark, waren wir es auch. Weil sein Mund lachte und seine Augen strahlten, wurden wir froh.

Eines Tages kam sein Mädchen zu uns. Die ganze Bude rüstete, zusammen gingen wir hinaus aufs Land, freuten uns bis in den Abend. Ein neues Märlied singend, kamen wir heim, das neue Lied singend, fuhren wir in den Schacht. („Die Westmarl“)

## Heute lesen wir:

- Hanns Johst: „Zum Tode verurteilt“
- Heinz Steguweit: „Kamerad aus Flandern“
- Lisbeth Dil: „Die alte Schatulle“
- Hans Friedrich Blanck: „Das Stelldichein“
- Richard Euringer: „Schwarzer Gustav“
- Heinrich Lersch: „An den Feuern“
- Hanns Heyck: „Ein morsches Gebäude“

# Zum Tode verurteilt

Von Hanns Johst

Wie Erlaubnis des Verlages Albert Langen-Georg Müller dringen wir zum Gedächtnis des am 26. Mai 1923 erschienenen Albert Langen-Georg Müller die folgende Szene aus Hanns Johsts von brennender Liebe zum Reich getragenen Schlageter-Drama zum Abdruck.

Regierungspräsident Schneider (im Eintreten): ... Verzeihen Sie ... daß ich so ... so außer Atem ... Mein Name ist Schneider ... Regierungspräsident Schneider ...

Schneider: Guten Tag, Herr Präsident. Schneider: General! Sie hier ...? Sie auch hier ...? Ich bekomme da eben einen Brief, Ich soll mich an Sie, an Prof. Thiemann, wenden ... Ihr Sohn ist ein Kamerad von meinem Jungen.

Frau Thiemann: Seien Sie herzlich willkommen, Herr Schneider. Professor Thiemann (gibt ihm die Hand): Seien Sie willkommen.

Schneider: Meine Frau darf nichts erfahren ... müssen Sie wissen ... Sie ist mit dem Herzen ganz betruert. Sie ist schwer krank ... Er ist unser Einziger ... August ist vertriebt ... bei einem Freunde ... Recht bin ich mit dieser Lage am Ende. — Heute wird das Urteil gefällt. Ich kann zur Rot die Zeitungen von ihr fernhalten, aber wie lange werden sie unseren Jungen da drüben festsetzen? ... — Sie will ihren Jungen haben ... Ich kann ihr ihn nicht bringen ... Sie wird erregter ... Sie fühlt, daß etwas in der Luft liegt ... Was meinen Sie, Erzellenz?

Erzellenz (zuckt die Achseln): Abwarten. Schneider: Abwarten ... abwarten! — Scharlach hat der Bengel gehabt ... Abwarten hat der Arzt gesagt ... Ich habe aber keine Zeit zu verlieren. Meine Frau drängt ... Was meinen Sie, Herr Professor?

Professor Thiemann: Ich fürchte ... ich fürchte ...

Frau Thiemann: Hören Sie nicht auf ihn!

Schneider: Was fürchten Sie denn?

Professor Thiemann: Ich fürchte, wir sehen unsere Jungen lange nicht mehr ... Wer weiß, ob wir sie überhaupt wieder zu sehen bekommen ...

Schneider: Was sagen Sie da ...? Unsere Jungen ...? Das geht nicht! Mein Junge ist unschuldig! Was hat er denn groß getan? ... Er wollte seinem Vaterlande einen Dienst erweisen ... Was weiß so ein grünes Semester vom Völkerricht? Ich habe vier Jahre im Feld gestanden ... Ich bin Sozialist ... Ich bin Mitglied der Partei ... Ich habe vier Jahre an der Front gestanden ... Ich bin Sozialist geblieben ... Ich habe an Veröhnung geglaubt! Ist das eine Schande ...? Ich habe an den Frieden geglaubt! Ist das eine Sünde ...? Aber ... wenn jetzt meinem Jungen etwas geschieht ... wenn die Hunde ihm ein Haar krämen ...

men ... Ganz allein gehe ich hinüber und knalle über den Haufen, was mir in den Weg kommt! Erzellenz (undurchsichtig): Ruhig Blut, Herr Präsident ... Man wird intervenieren ... Schneider: Intervenieren? Was heißt intervenieren ...? Ich habe keine Zeit! Wenn mich meine Leute jetzt im Stiche lassen und bloß intervenieren, wie Sie das meinen ... dann schmeiße ich ihnen den Kram hin ... und dann

*Handwritten note:* Aufpassen! ... Herr Schneider ...

pfleife ich auf die Ehre ... dann pfleife ich auf den Stiefel! Wofür bin ich denn was geworden? Für unseren Jungen bin ich was geworden! Und wenn die Franzosen mir meinen August umbringen oder verschleppen, und wenn unsere Regierung das, das duldet, dann bringe ich die Regierung um! Dann pfleife ich auf diese seligen Burschen ... dann bin ich wieder Revolutionär! Ich habe nichts wie meinen Jungen.



*Handwritten note:* Hoffentlich ...

*Handwritten note:* Lieber Herr Papp! ...

Eine Erinnerung aus des Führers Frontzeit

## Kamerad von Flandern

Von Heinz Steguweit

Oft meinen wir, das Leben spiele tolle Streiche, doch sprechen wir nur so, weil wir uns heimlich sträuben, jene höhere Macht anzuerkennen, die das Leben regiert, also auch seine tollsten Streiche. Ober wir reden vom Wunder des Zufalls, der gar kein Wunder ist. Und sollte sich heutzutage noch einmal der Siegelring treuherrlicher Politik im Bauch eines Scheiters wiederfinden, weiß Gott, wir schütteln den Kopf, weil sicherlich ein plumper Schwundel im Spiele sei.

Das in Köln neulich geschah, war kein plumper Schwundel, kein toller Streich des Lebens, kein wunderlicher Zufall. War vielmehr eine natürliche und ganz in Ordnung befindliche Begegnung, die hier freudig preisgegeben werden soll.

das Portal des Hauptbahnhofes verlassen, hatte sich schon etliche Male nach einer Drochle umgesehen, als ein mit zwanzig flinkenden Teerfässern bespachter Lastwagen so dicht vor seinem Wägelchen bremste, daß den bebrillten Dozenten ein jäher Schrecken durchfuhr.

Freilich gehörte es nicht zum Wesen Balmar Siebels, des konsequenten Philosophen, den Mann am Steuer des Lastwagens und seiner Dreistigkeit zu schelten; dennoch harrie er den Kerl auf dem Autositz mit einem Gemisch von Staunen und leiser Empörung an, und bevor er noch eine Silbe sprechen konnte, rief der mit Ruh und Teer beschmierte Kraftfahrer zwei zauberkräftige Worte: „Mensch — Knubbel!“

Knubbel entgegen, und die Hände drückten einander wie bei richtigen Brüdern. Mochten fünfzehn und mehr Jahre seit damals vergangen sein: In diesem Augenblick waren sie wie ein Tag gewesen, wie eine Stunde, obzwar die beiden Männer die richtigen Namen nicht mehr voneinander wußten. Knubbel blieb der Dicke, Hering der Lange, das genügte, um sich zu freuen.

Und sie freuten sich in der Tat, denn sie sprachen nicht viel, der Gelehrte kletterte nur umstandslos auf den Wagen, nahm Platz neben dem Führer und rüllte mit ihm wunderbar ziellos vor dannen.

Unterwegs behelligte der Kraftfahrer seinen bliden Kameraden mit lausenden Fragen. Ob auch etwas Anständiges aus ihm geworden sei? Ob er Kinder habe wie er? Ob er sich noch der höllischen Stunden von Herra, Garoin und Lens erinnere? Ob er genügend Lohn in seiner Stellung erhalte? Ob er dies und ob er das!

(Er reißt an seinem Kragen.) Ich bin ein Prolet bin ich! Ich will vi zwanzig Stunden am Tag arbeiten, aber meinen Jungen ... Ich will mein gutes auf meinen Jungen ... und das lasse ich von keiner Justanz der Welt nehmen ... von diesen Konfessors da drüben!

Erzellenz: Noch ist es ja nicht so Schneider: Wer hat es denn über so weit gebracht? Erzellenz: Ihre Kameraden aus den Frontjahren bestimmt nicht, Herr Untere ... Ich fürchte, Ihre Genossen, Herr rungspräsident!

Schneider: Genossen ... Genossen ... sind sie denn jetzt? Frankreich ... Frankreich hat es geheißen ... als ob drüben lauter G fen mit offenen Händen auf uns warteten zugedöpften Uniformen stehen unsere Junge Da, Professor: unsere Jungen! Wir müssen sammentehen wie unsere Söhne ...

(Das Telefon. Pause.)

Frau Thiemann: Das wird ... dra ... So geh doch ... so hör doch ...

Alexandra (am Apparat): Hier b fessor Thiemann ... Ja ... Wie ...

Professor Thiemann: So spr ... sprach doch ...

Alexandra: ... Fünfzehn Jahre Z arbeit ...

Schneider: Fünfzehn Jahre ... Professor Thiemann: Zwanzig ... Fünfzehn Jahre ...?

Alexandra: ... zwanzig Jahre Z arbeit ...

Schneider: Zwanzig Jahre ... August ...?

Professor Thiemann: Wer ... Alexandra (gebetet Ruhe und das freie Ohr zu): ... und Schlageter ...

Tode ...? Zum Tode verurteilt ...

Schneider: Was hat mein August? Alexandra: August Schreiber ...? Ich kann nicht verstehen ... Lebenslänglich ... Danke ... (Sie legt den Hörer apathisch in die Gabel.)

Professor Thiemann: Unser Fri Alexandra.

Alexandra: Schlageter ist zum Tode ver urteilt ...

Frau Thiemann: Und Fri, Alexandra Alexandra: Zwanzig Jahre Zwangs arbeit ...

Schneider: ... lebenslänglich ... Professor Thiemann: ... zwanzig ... zwanzig Lebensjahre ...

Schneider: Revision! Revision! Erzellenz: Es gibt keine Revision! Schneider: Die Parteien! Ich werde meine Partei bearbeiten ... Sie, Professor, die Ihrige ...

Alexandra: ... und Schlageter ...?

beiden Teerfässer über die Schrotleiter geklohen wurden. Nein, Balmar Siebel war kein Professor mehr, wohl aber ein weiser Mensch, der dem Kameraden ein Kamerad bleiben wollte!

Und als sie hernach in einer Kutschereize untertauchten, wo Hering für Knubbel Hilfe unbedingt einen Krug voll Lagerbier spendieren mußte, fiel es dem Kraftfahrer doch auf, daß der Kamerad von einst von rätselhafter Schwermut war. Wiederrum überhörte die Länge den Dicken mit Fragen: Warum er nicht spreche? Ob er Sorgen habe? Ob er Rot leide? Dem könne man doch abhelfen, er solle es nur sagen. Denn der Inhaber der Teerfabrik würde wohl noch einen ordentlichen Kerl einstellen, so einen, der mitführe auf dem Wagen. Dann wäre man ja wieder beisammen wie damals, wie früher in Flandern! — — —!

Der Philosoph in der kragenlosen Wanderkluft spähte an sich hinunter, lämpfte, ob er sich dem Freund und Bruder offensenden sollte: entschloß sich aber, dies nicht zu tun, um der stölichen Stunde ihren Zauber zu lassen. Reichte dann dem Kameraden die Hand, dankte für alles und verschwand, während Hering über seinen Bierkrug hinweg seufzte, daß dem, der sich nicht raten ließe, auch nicht zu helfen sei —!

Im übrigen blieb der Philosoph Balmar Siebel sich treu, als er seinen Studenten nach Ablauf der Ferien ein Kollegium las, welches dem Geist jenes Soldaten huldigte, der immer noch lebendig sei, obzwar die scheußlichen Waffen des Gales ihm das heroische Schwert zerbrochen hätten. Auf den Weis aber läme es an, und wie unüberwindlich der auch in den Tagen dieses Friedens sei, das möge eine Kölner Begegnung erläutern! —

Verleig Schwer ... Frau zusa ... Es war ... wie fremd ... Möbel ... Ede. Die ... den. Die ... fähle, die ... den, um di ... Eidentisch ... strober Kä ... fort, der S ... Preise. Die Men ... engen Käu ... ten, die m ... rung folgte ... Von ihr ... Ma hatte ... ter überlass ... abnahm. „Run bin ... bedeutet für ... abhängig ... lich zog sich ... men über ... Das Kristall ... den Tisch ... niemand ha ... gen der V ... fortgetragen ... einst im He ... Mit ihm ih ... „Wir sind ... ein kleiner ... tel und beu ... drückte ihm ... Es war ... Professor, d ... der, den sie ... zu schähen ... tagelang in ... und hatte a ... müht, die V ... ungerechnet ... heraus. Er nannte ... zielt hatte. Augen, Ihr ... halten habe. Heute erjä ... schichte. Er ... Stadt der ... wesen war. ... in Berlin ... blick war er ... mehr nach ... ins Heer ein ... marsch ins ... der Einnah ... Gefangensch ... Krieges in e ... schweig gew ... nate nach sei ... „benagrif ... sagte ... wahr? „dwo.“ U ... eine Mut ... ren farg, ... auer. Sie ... nen Land ... arden. Sie ... fernt. Die ... d.“ Die Jahre ... Leben w ... der R ... die Ges ... nur den ... möglich ... mmen. esen, wie ... Eisenbah ... doch zu ... er, „vor ... seine Re ... pen lagen ... Vaters war ... ziere gewor ... gewesen, aber ... Kämpfe mit ... die Gr ... den Kop ... e, war















# Bekenntnis zu Chr. W. Gluck

Ein Beitrag zur Erneuerung der nordischen Musik. — Von Dr. Fritz Stege, Berlin, Führer der Fachgruppe Musikkritik im „Reichsverband deutscher Schriftsteller“

Glucks Meisterwerke sind fast völlig vom Spielplan der deutschen Opernbühnen verschwunden; die beiden „Dyablen“, der „Orpheus“ werden immer seltener dem deutschen Opernbesucher dargeboten. Nicht weil Gluck unzeitgemäß geworden wäre, sondern weil die Menschheit sich in ihrer seelischen Rückentwicklung von seiner Musik entfernt hat. Die Tiefe Gluckscher Schöpferkraft bildet einen der äußersten Gegenpole zur Oberflächlichkeit der Nachkriegszeit, die mystische Heiterkeit des Orpheus-Balletts ist der Jagd auf sensationelle Klänge, auf leeren Ohrenreiz unterlegen.

Aber die seelische Umwandlung des deutschen Menschen, die mit der nationalsozialistischen Revolution vielversprechend eingesetzt hat, berührt auf dem Wege zu innerlicher Einkehr unbedingt auch die Kunst eines Gluck. Wenn wir aus den Anzeichen der Abkehr von romantischer Lieberschwärmerei und Rückkehr zu vorläufigen Idealen parallel zur Entwicklung der Konzertmusik auch auf eine Erneuerung der Opernmusik schließen dürfen, so nähern wir uns einer musikalischen Auffassung, die — nach den eigenen Worten Glucks — „Einfachheit, Wahrheit und Natürlichkeit als die festen Grundlagen des Schönen“ betrachtet. Auf dieser Bahn ist die Begegnung mit Gluck unausweichlich, ein Erlebnis von höchster Eindringlichkeit für jeden, der sein seelisches Auge für wahre Schönheiten offen hält.

Auch die musikalische Einstellung der Neuzeit, die ihre Erkenntnisse dem Volk- und Massenproblem abgewinnt, wird dazu beitragen, der Kunst Glucks erneut den Boden zu bereiten. Wenn Alfred Rosenberg das Bekenntnis ausdrückt, daß es im eigentlichen Sinne gar keine Weltanschauung gibt, sondern nur die Geschichte verschiedener Klassen und Völker, so läßt sich diese Anschauung mühelos verallgemeinern auch für die führenden Meister musikalischer Kultur. Die Massenverbundenheit schöpferischer Kunst ist die Voraussetzung für die Begründung eines arteigenen Musikstils und für die Erziehung des deutschen Volkes zum Verständnis einer ihm welterscheinenden, völkisch gebundenen Kunst. Wir erleben ja auf musikalischem Gebiet in steigendem Maße die Forderung des nordischen Gedankens in einer anwachsenden Zahl von Konzerten, in denen Skandinavische Tonleiter zu dem deutschen Musikfreund sprechen. Der einst allzu östliche Einfluß übermoderner Kompositionen ist ausgeglichen. Die Verwirklichung ausgesprochen nordischer Selbsteigenheiten wird sich auch in der Entwicklung des deutschen Volkes ausdrücken in jener klaren, naturklaren Aufhellung der Seele, wie sie nordischer Kunst eigen ist.

Und wenn wir unseren Blick rückwärts wenden und uns auf nordische Werte musikalischer Vergangenheit besinnen, um sie der Volkserziehung dienstbar zu machen, dann stehen wir am zweiten Male auf den Werken Chr. W. Gluck, den Eisenauer in seinem grundlegenden Werk „Musik und Rasse“ geradezu als den Prototyp des nordischen Musiklers heraushebt. Nordisch sind in ihrem Ethos die dramatischen Probleme der Gluckschen Opern, nordisch ist die gesamte stilistische Auswahl, wie die Menschlichkeit seiner Figuren. Nordisch ist künstlerischer Seelenadel, der Mangel an künstlich-erdgebundener Schönheit, die er wie im „Religion seliger Geister“ erfährt durch eine klare, aber klare und reine Herzlichkeit des Geistes.

Gluck als nordischer Musiker ist ein eherner Bestandteil unserer Musikpflege. Wir brauchen seine Kunst zur seelischen Erziehung unseres Volkes. Keinesfalls aber ist dem Wesen seiner Musik damit gedient, daß man ihn zum Mittelpunkt einer der üblichen „Renaissance“-Bewegungen macht.

Solche Werte reinblütiger Rasse eignen sich nicht zur massenhaften Lieberschwärmung des Volkes. Gluck darf man nur in Festtagstimmung genießen. Es gibt in Deutschland leider noch keine Gluck-Festspiele. Die Möglichkeiten sind vorhanden, etwa im Theater zu Dellerau bei Dresden, wo anlässlich der Raifestspiele dieses Jahres Gluck „Alceste“ aufgeführt wird, oder in Berlin, wo in den „Kunstwochen“ des vorigen Jahres Gluck

## Kampfbund für Deutsche Kultur e. V. Puppenspiele in Mannheim

Puppenspiele sind nicht nur eine Sache für Kinder! Und wenn immer noch die meisten Leute glauben, für Puppenspiele schon zu alt zu sein, so liegt das daran, daß sie noch keine — mindestens noch keine guten — Puppenspiele gesehen haben.

Das Puppenspiel ist eine uralte Form des Volksschauspiels, die schon lange Zeit vor dem Theater im modernen Sinn weit verbreitet war und als ein Vorbild unseres heutigen Theaters angesehen werden kann. In früheren Zeiten stellten die Puppenspieler keineswegs nur lustige Stücke dar, bei denen der „Kasperl“ die Hauptrolle spielt, sondern auch ernste Stücke, und mit diesen Stücken verlorperien sie eine wertvolle Tradition, in der sich die tiefsten Gedanken unseres Volkes widerspiegeln. Die größte und tiefste Gestalt der deutschen Dichtung, der Goethe'sche Faust, hat mit dem „Dr. Faustus“ des Puppenspiels, der zur Entstehung von Goethes Dichtung die Anregung gab, mehr als einen nur äußerlichen Zusammenhang.

Die Verbindung der groben, oft komischen äußeren Form mit tiefen Gedanken, eines

„Dyablen“ im Alten Museum auf den Stufen des Pergamon-Altars dargestellt wurde.

Wann wird man dazu übergehen, ein besonderes Deutsches Opern-Festspielhaus zu schaffen, ein Badreuth der deutschen Opernkunst, wo nur solche Werke in weitestgehendem Rahmen einem seelisch vorbereiteten Hörerkreis vorgeführt werden, die sich — wie die Meisterwerke Glucks — der Schablone des alltäglichen Theater-Betriebes entziehen?

## Kampfbund für Deutsche Kultur e. V. Puppenspiele in Mannheim

hochwertigen handwerklichen Könnens mit künstlerischen Fähigkeiten bei den Darstellern ist das Geheimnis, das auch in unserer Zeit ernste Leute sich immer wieder am Puppenspiel begeistern läßt.

In den nächsten Tagen werden die „Hohnsteiner Puppenspieler“ unsere Stadt besuchen, eine Truppe, bei der die handwerklichen und künstlerischen Fähigkeiten in höchstem Maße ausgebildet sind. Es handelt sich um einen festen Kreis von Menschen, der schon jahrelang zusammenarbeitet und aus einer Gruppe vertreibender Vollen hervorgegangen ist. Durch ihre zielbewusste Arbeit haben die Hohnsteiner eine Leistung erzielt, die auf dem Gebiet des deutschen Puppenspiels einzig dasteht. Schon allein die Puppenspiele, die ein Mitglied der Gruppe mit unerschöpflicher Phantasie geschrieben hat, sind einen Besuch der Hohnsteiner Puppenspiele wert.

Da die Hohnsteiner in Mannheim nur eine öffentliche Vorstellung am Freitag, den 1. Juni 1934 geben, empfiehlt es sich, rechtzeitig Karten zu besorgen, die bei den üblichen Verkaufsstellen zu erhalten sind. Hth.

### Tennis

Bei den internationalen Tennismeisterschaften von Frankreich im Pariser Roland-Garros-Stadion mußte am Freitag ein weiterer Deutscher die Segel streichen, und zwar der junge Berliner Daxler, der gegen den englischen Kanakisten-Zweiten Bunnd Austin natürlich auf verlorenem Posten stand. Daxler wehrte sich tapfer, verlor aber in drei glatten Sätzen mit 3:6, 3:6, 3:6. — Einen großen Kampf sah man zwischen dem deutschen Meister G. v. Cramm und dem italienischen Meister Palmieri. So glatt wie am letzten Sonntag in Berlin gewann Cramm nicht, denn der Italiener wollte unbedingt seine revanche haben, aber zum Schluß setzte sich doch die größere Klasse des Deutschen durch. 5:7, 6:3, 6:3, 5:7, 6:2 setzte v. Cramm und zog damit unter die letzten Acht.

Soarbrüden gegen Mannheim am 31. Mai Am Freitagabend, nachmittags ab 3 Uhr, findet auf den Plätzen am Friedrichsring ein Klubkampf der ersten Mannschaft des TC

### v. Cramm unter den letzten acht

Mannheim gegen den führenden Klub des Saargebietes, TC Blau-Weiß Saarbrücken, statt.

Diese Veranstaltung des Tennisclubs Mannheim, der durch jahrelange enge sportliche Beziehungen mit dem saarländischen Tennis verbunden ist, dürfte in jeder Beziehung, besonders aber in sportlicher Hinsicht, ein wertvoller Bestandteil des Programms der diesjährigen Mannheimer Tennisspieltage bedeuten. Angesichts der besonderen Bedeutung des Spiels wird der TC Mannheim seine härteste Mannschaft aufstellen, und zwar die Herren Dr. Wuh, Kirchgässer, Hildebrandt II, Pfister und Fütterer; sowie die Damen Kräuflein und Kräuflein Schömb. Auch Saarbrücken, das über eine sehr starke und ausgeglichene Mannschaft verfügt, wobei insbesondere die Damen eine erhebliche Rolle spielen dürften, wird mit seinen besten Spielern in Mannheim antreten. Die Aufstellung der Saarbrücker Mannschaft sowie das genaue Spielprogramm werden noch bekannt gegeben.

### Anordnungen der NSDAP

- Wall-Ordnungsleiter der Stadt- und Landgebiete.** „Wille und Weg“ und Aufklärungs- und Rechner-Informationsmaterial der Reichsleitung. Nr. 5 der Broschüren sind eingetroffen und bis spätestens 30. Mai bei der Reichspropaganda-leitung abzuholen.
- Reichsstadt-Ordn.** Es wird immer noch nicht beachtet, daß die Dienststellen-Verträge jeweils spätestens bis zum 15. jeden Monats bei der Ortsgruppe, Geschäftsstelle Kaiserstr. 30, abzugeben sein müssen. Auch werden die Massenstunden nicht eingehalten. Um Einhaltung der Termine und Dienststunden wird wiederholt ermahnt.
- Reichsstadt-Ordn. Dienstag, 29. Mai, 20 Uhr.** Kugel-Konferenz pol. Leiter und Wandrer, auch der Gliederungen, vor der Geschäftsstelle. Die anschließenden Fragebogen (NS, Aufklärung) sind unmittelbar vor dem Kugel zwischen 19-20 Uhr abzugeben.
- Ordnung, Dienstag, 29. Mai, 20.30 Uhr.** Nebenabend der Zelle 8 in den Gloriastraßen und Mitgliederversammlung. NSD, NSD, NSD-Kojo- und Ortsgruppenmitglieder sind eingeladen.

- NS-Frauenchaft** Montag, 28. Mai, 20.30 Uhr, musikalischer Heimabend im alten Schützenhaus.
- Schwemmerstraße u. Angaren.** Montag, 28. Mai, 20.30 Uhr, Heimabend in den Gloriastraßen.
- Strohmarkt.** Dienstag, 29. Mai, 20.30 Uhr, Heimabend im Kasse „Königs Hof“.
- Königs Hof.** Dienstag, 29. Mai, 15 Uhr, Vertagung der Ortsgruppenleiterinnen in der Geschäftsstelle, L. 15, Zimmer 11, 4. St.
- Reichsstadt-Ordn. Dienstag, 29. Mai, 20.30 Uhr.** Mitgliederversammlung im Kasse Hofmann, Glognerstr.
- NS** Gefolgschaft 1/11 171 (Reichsstadt-Ordn.). Mit Wirkung vom 10. Mai ab habe ich auf Befehl des Bundes 171 die Führung der Gefolgschaft 1/11 171 übernommen. **Donnerstag, 31. Mai, vorm. 7.15 Uhr.** tritt die Gefolgschaft 1/11 171 vollständig in tabellarischer Uniform auf dem Glognerplatz an. Bei keine Einmischung zu der Veranstaltung im Hofgarten, das bringt 10 Wg. mit.
- Zer Führer der Gefolgschaft 1/11 171:** ges. Winter 2 u. b.

### Wie wird das Wetter?

Die Wetterausichten für Sonntag: Wolkig bis heiter, nur im Norden des Bezirks geringe Schauerneigung, nachts frisch, tags übermäßig warm, am Morgen schwankende Winde. **Montag:** Fortdauer der vielfach aufhaltenden aber recht unbesänftigten Witterung.

Kuchen Sie unsere Beratungsstelle in D 3, 11 auf den Planken. Geöffnet von 8 $\frac{1}{2}$  — 12 $\frac{1}{2}$  und 2 $\frac{1}{2}$  — 6 $\frac{1}{2}$  Uhr, Samstag 8 — 1 Uhr.



Börsen

Berliner Börsenstimmungsbild

Stark, aber freundlich. Anfolge des frühen Oberen...

Die deutschen Zuckerfabriken im April 1934

Im April 1934 sind in den deutschen Zuckerfabriken...

Im April 1934 Zuckerfabrik, Rohzucker und 912 742 Topfzucker...

Babische Obligationen... Babische Sparmarken...

Die neuen Erzeugerpreise für den Monat Juni 1934... Die Wirtschaftslage im Schmelzehandel im April...

Internationaler Devisen- und Effektenverkehr

Das Ausland war international weiter befristet und...

Frankfurter Mittagsbörsen

Die Börse am Wochenanfang war sehr ruhig, zumal...

8 Prozent Wuppertal 85, 8 Prozent Bad. Komm.-Goldb. 93, 8 Prozent Rhein. Goldb. 91, 6 Prozent...

Märkte: Berliner Metall-Rotierungen, Berliner Getreidegroßmarkt, Rottener Getreide, Liverpooler Getreide, Notierungen der Bremer Baumwollminderer...

Der Geschäftsbetrieb im Monat April hat sich im Schmelzehandel im allgemeinen günstig gestaltet...

Ein- und Ausfuhr von Leberfischöl: Im April 1934 wurden 18 654 Tonne Leberfischöl...

Wingertkredit: Die Börse ist im freundlichen Stimmung, die im Verlauf eingetragenen Befestigungen...

Berliner Geldmarkt: Der Geldmarkt war unruhig, der Geh für Alfano-Zugsgeld für erste Kisten...

Berliner Devisenkurse

Table with columns for Gold, Brief, and various currencies like Argentinien, Brasilien, etc.

Mannheimer Effektenbörse: Da auch bis heute über den Rückgang der Transfer...

Table with columns for 25. Mai and 26. Mai, listing various stocks and their prices.

Table with columns for 25. 5., 26. 5., listing various stocks and their prices.

Handwerk: der Einzelhandel mit 365 000 T. Waren...

Berliner Kassakurse

Large table with multiple columns listing various bank and exchange rates.

**Friedrichspark**  
 Sonntag, 4 und 8 Uhr  
**Große Konzerte**  
 der Standarten-Kapelle 171  
 Leitung: MZF Homann-Webau  
 Eintritt 30 Pfg. - Abonnenten frei

Unsere **Urlaubsfahrten** mit der Reichspost:  
**8 Tage nach Bad Freyarsbach** . . . RM. 48.-  
 3.-10., 10.-17., usw. jeden Sonntag 24773  
**8 Tage durch Süddeutschland u. Schweiz** RM. 85.-  
 3.-10., 17.-21. Juni, 1.-8., 15.-22. Juli, 5.-12., 19.-26. Aug.  
**6 Tage nach Paris, Versailles etc.** . . . RM. 80.-  
 10.-15. Juni, 15.-20. Juli, 12.-17. August  
**8 Tage nach Immenstaad a. Bodensee** RM. 60.-  
 ab 1. Juli jeden Sonntag. Frühzeitige Anmeldung!  
 Verlangen Sie Prospekte auch für unsere Italienfahrten.  
**Reise-Hoffmeister N 2, 7** Tel. 28097

„Karlstein“ 20105 K  
**Käfertaler Wald**  
 Morgen, Sonntag, nachmittags.  
**Konzert**  
 Eintritt frei! Kein Preiszuschlag!

**Tanz-Bar**  
**Wintergarten**  
 Die vornehmste am Platz  
 Tel. 27424 Mannheim O 5, 13

„Deutsches Haus“ 19088 K  
 C 1, 10-11  
 Jeden Sonntag ab 7 Uhr **TANZ**

**Goldenes Lamm**  
 Angenehmes Familienlokal - Bekannt gute preiswerte Küche  
 Das gute Schrepp-Printz-Fidelitasbier in Naturweine  
 Es ladet höf. ein J. Neumann

**CaféBörse**  
 Samstag, Sonntag  
 Verlängerung mit Konzert

**SIEBERT**  
 Der Schneider  
 M 7, 14 Fernspr. 26277

**Neues Theater Mannheim**  
 Sonntag, den 27. Mai 1934  
 Vorstellung Nr. 214  
 Miets C Nr. 27 Sonderniets C Nr. 14

**Schwarzwaldmädels**  
 Operette in 3 Akten von Aug. Neidhart  
 Musikalische Leitung: Karl Klauß.  
 Regie: Walter Joos  
 Anfang 10.30 Uhr. Ende 22.15 Uhr.  
 Mitwirkende:  
 Karl Buschmann - Vera Spahr -  
 Elsi Bodmer - Hugo Vossin -  
 Lucie Krenn - Hedwig Hillenbrand -  
 Max Buschart - Albert v. Köbber -  
 Hermine Ziegler - Bum Kröner -  
 Joseph Offenbach - Franz Bartenstein

**Auf nach Käfertal in's Pfalzrestaurant**  
 Anlässlich der 534. historischen Geißbock-Versteigerung in Deidesheim: Samstag - Sonntag - Montag  
**Großes Bockwurst-Essen mit Konzert**  
 Es ladet freundlich ein: Der Pfalzwirt Willi Adler. Telefon 53592

**Radium-Sol-Bad Heidelberg**  
 Radiumreichste Heilquelle der Welt! 25175 K  
 Das Heilbad geg. Rheuma, Gicht, Lähmungen, Frauenleiden, Schwächezustände, Alterskrankh.  
**TRINKKUREN mit Heidelberger Radiumheilwasser**  
 geg. chron. Magen- u. Darmkatarrhe, Erkrankung d. Leber- u. Gallenwege, Zuckerkrankh.  
 Täglich glasweber Ausschank in Mannheim im Sommergarten des Café Wellenreuther am Kaiserling, Sommergarten des R. einparkrestaurants im Lindenhof und in den Anlagen vor U. T. Ein Glas Radiumheilwasser 10 Pfg. Ausvornf. u. Prospekte an den Ausschankstellen oder durch Bad Heidelberg A.-G., Heidelberg, Vangerowstr. 2, Tel. 5307.

Lloydreisen sind Feiertage!  
**POLAR-NORDKAP**  
 Fahrten 1934  
 Polarfahrt vom 18. Juli - 12. Aug. mit D. „General v. Steuben“ 14690 B.-R.-T. Fahrpreis ab RM 450.-  
 1. Nordkapfahrt v. 30. Juni - 16. Juli  
 2. Nordkapfahrt v. 17. Juli - 2. Aug.  
 3. Nordkapfahrt v. 4. Aug. - 20. Aug. mit D. „Sierra Cordoba“ 11469 Br.-Reg.-T. Fahrpreis ab RM 250.-  
**OSTSEE-Fahrten**  
 1. Reise vom 14. Juni - 27. Juni mit D. „Sierra Cordoba“ 11469 Br.-Reg.-T. Fahrpreis ab RM 205.-  
 2. Reise vom 24. Juli - 4. Aug. mit D. „Stuttgart“ 13367 Brutto-Register-T. Touristenklasse: Fahrpr. ab RM 180.- Kajütenklasse: Fahrpr. ab RM 295.-  
 Auskunft bereitwillig durch unsere sämtl. Vertretungen  
**NORDEUTSCHER LLOYD BREMEN**  
 In Mannheim: Norddeutscher Lloyd, Generalagentur Heidelbergerstr., 07, 9 Fernsprecher 23267

**Versorge Dein Kind**  
 und Deine Familie durch Abschluss einer Familien-Versicherung bei der größten kontinentalen Gegenseitigkeitsanstalt.  
 Gesamtkonten 673 Millionen Schweizer Franken  
 Die Anstalt ist seit 1866 in Deutschland eingeführt  
 Schweizerische Lebensversicherungs- und Rentenanstalt in Zürich  
 Bezirksdirektion für Baden und Rheingebiet, Karlsruhe, Kaiserstr. 24/1  
 Telefon 1147

**Ungeheuer...**  
 groß war die Begeisterung für den **Tänzer-Heißblutherd**  
 ohne Holz, Kohle, Gas, Strom  
 ohne flüss. Brennstoffe  
 ohne stets warme Küche saubere Töpfe heißes Wasser  
 daher darf keine Hausfrau die letzten Vorführungen am Montag und Dienstag, den 28. und 29. Mai, abends 8 Uhr im Wartburg-Hospitz versäumen.  
 Billigste Küchenheizung der Welt!  
 Eintritt frei! **Kuchenverlosung!** Kostproben! Teelöffel mitbringen!

**Seltene Gelegenheit!**  
 Schlafzimmer von 165.- RM an  
 Herrenzimmer von 190.- RM an  
 Speisezimmer von 250.- RM an  
 Küchen von 145.- RM an  
 3-türige Spiegelschränke sowie 1- u. 2-türige Schränke und Einzeilmöbel in großer Auswahl  
**MÜBELHAUS GUNTHER**  
 Mannheim, Du 3, 14  
 Bedarfsdeckungscheine werden in Zahlung genommen.

Wo kaufe ich meine **Korsetts, Hüthaiter Leibbinden?** Im führenden u. maßgebenden **Spezial-Geschäft!** Sie finden dort große Auswahl in jeder Preislage!  
**Hüchelbach Nachf., Spinner**  
 N 2, 9 - Kunststraße - Telefon 31964

**Haben Sie Spreizfuß?**  
 Der wird geheilt vom Spezialisten **Karl Josef Förschle, Schuhmachermeister**  
 L 2, 3, Fernsprecher 20901

**Junge Hausfrauen und Töchter!**  
 Wer sich noch an Koch- und Backen des Mannheimer Pfirsichbundes beteiligen will, melde sich bis zum 2. Juni im Orchestersaal Nr. 11 von 10-12 Uhr ab 3-5.30 Uhr. Tel. 21826. Beginn des morgens von 9-12 abends v. 7.30-10.30

**Altwagen-Gelegenheitskauf**  
 In der Zeit vom 28. bis 30. Mai 1934 veranstalten wir in unserem Reparaturwerk Neckarauer Str. 150/162 einen Altwagen-Sonderverkauf. U. a. stehen zum Verkauf:  
 8/35 PS Adler-Favorit-Limousine steuerfrei..... zum Preis von RM. **1300.-**  
 8/35 PS Adler-Kastenlieferwagen 750 kg Tragkraft, mit fabriknuem Aufbau..... **2400.-**  
 12/50 PS Adler-Rolland-Limousine steuerfrei..... zum Preis von RM. **1870.-**  
 Sämtliche Fahrzeuge befinden sich maschinell in bester Verfassung. Preise sind selten günstig, ebenso die Zahlungsbedingungen.  
**Adlerwerke** vorm. Heinrich Kleyer Akt.-Ges. **Filiale Mannheim**  
 Neckarauer Straße 150/162 Telefon 42051/52

**Herde** für Gas und Kohle **Öfen** ● **Qualitätsware**  
**J. Böhner & Co., E 3, 1**  
 Spezialisten für Herd- und Öfenarbeiten

**BADISCHE BANK**  
 Karlsruhe-Mannheim  
 Diskontierung von Wechseln und Schecks - Lombardierung von Wechseln und Effekten (nach Maßgabe des Privatnotenbankgesetzes vom 30. August 1924) - Einzug von Wechseln - Konto-Korrent-Geschäft - Giro- und Scheckverkehr - Annahme von Bareinlagen - An- und Verkauf von Wertpapieren  
 Verwaltung von Wertpapieren in offenen und geschlossenen Depots - Vermietung von Stahlbüchern  
 Hinterlegungsstelle für Mündelvermögen  
 24345 K

**Voranzeige!**  
**Der große Tag im Stadion!**  
 Auf je 50 Eintrittskarten 1 Freiflug (Auslosung)  
**Sonntag, den 3. Juni 1934**  
 Kunstflug Rasensport